TARIFAS ESPECIALES

- e) Edictos de Minas, cuyo texto no sea mayor de 500 palabras, por 3 días alternados o 10 consecutivos \$ 50.—; el excedente a \$ 0.12 la palabra.
- f) Contratos Sociales, por término de 5 días hasta 3.000 palabras, \$ 0.08 cu.; el excedente con un recargo de \$ 0.02 por palabra.

g) Edictos de Remates, regirá la siguiente tarifa:

	Hasta 10 días	Hasta 20 días	Hasta 30 días
1º — De inmuebles, fincas y terrenos hasta 10 centímetros	\$ 15.—	\$ 25.—	\$ 40.—
4 cmts. sub-sig.	" 4.—	" 8.—	" 12.—
2º — Vehículos maquinarias ganados, hasta 10 centímetros	12.—	" 20.—	" 35.—
4 cmts. sub-sig.	3.—	" 6.—	" 10.—
3º — Muebles, útiles de trabajo y otros, hasta 10 centímetros	" 8.—	" 15.—	" 25.—
4 cmts. sub-sig.	" 2.—	" 4.—	" 8.—

- h) Edictos sucesorios, por 30 días, hasta 150 palabras \$ 20.—
El excedente a \$ 0.20 la palabra.

- i) Posesión treintaenal, Deslinde, mensura y amojonamiento, concurso civil, por 30 días hasta 300 palabras \$ 40.—
El excedente a \$ 0.20 la palabra.
- j) Rectificación de partidas, por 8 días hasta 200 palabras " 10.—
El excedente a \$ 0.10 la palabra.
- k) Avisos, cuya distribución no sea de composición corrida:

De	Hasta		\$	el cent. y por columna.
2 á 5 días	10 "	"	2.—	" " " "
"	15 "	"	2.50 "	" " " "
"	20 "	"	3.— "	" " " "
"	30 "	"	3.50 "	" " " "
Por Mayor término	"	"	4.— "	" " " "
			4.50 "	" " " "

Art. 15º — Cada publicación por el término legal sobre **MARCAS DE FABRICA**, pagará la suma de \$ 20.— en los siguientes casos:

Solicitudes de registro; de ampliación; de notificaciones; de sustitución y de renuncia de una marca. Además se cobrará una tarifa suplementaria de \$ 1.00 por centímetro y por columna.

Art. 17º — Los balances de las Municipalidades de 1ra. y 2da. categoría, gozarán de una bonificación del 30 y 50 % respectivamente, sobre la tarifa correspondiente.

SUMARIO

LEYES PROMULGADAS:

No.	LEYES PROMULGADAS:	PAGINAS
No. 921	de Junio 28 de 1948—Autoriza al P. E. de la Provincia a donar al Ministerio de Guerra, con destino al Casino de Oficiales del Regimiento No. 5 de Artillería, dos arañas de caireles,	4
" 922	" " " " " " Autoriza al P. E. a crear un Juzgado de Paz Lego en Tolar Grande (Los Andes),	4
" 923	" " " " " " Autoriza al P. E. a crear en la localidad de San Antonio de los Cobres, un Juzgado de Paz Lego,	5
" 924	de julio 6 de 1948—Aprueba el plan hidráulico orgánico de financiación y construcción de obras para el periodo 1948-1950 formulado por A. G. A. S.,	5
" 925	" " " " " " Autoriza al Banco de Préstamos y Asistencia Social, a condonar los préstamos cuya póliza documento empeños de ropas de abrigo,	5
" 926	" " " " " " Declara obligatoria la vacunación antitífóidica de todas las personas residentes en la provincia,	5 al 6
" 927	" " " " " " Establece que será reprimido con multa el que careciendo de título habilitante, ejercite e intentare ejercitar actividades profesionales de abogado o procurador en causas judiciales ajenas,	6 al 7
" 928	" " " " " " Crea quince becas de cincuenta pesos mensuales c/una, con destino a alumnos pobres que concurren a la Escuela Técnica de Oficios de la Nación, que funciona en la ciudad de Salta,	7
" 929	" " " " " " Autoriza al P. E. a crear un juzgado de Paz Lego en "San Lorenzo",	7
" 930	" " " " " " Autoriza al P. E. a crear un Juzgado de Paz Lego en "El Bordo" (Campo Santo),	7
" 931	" " " " " " Modifica la Ley No. 740 del 6/8 1946, modificatorio de la No. 152 del 28/9/934, sobre asignación de dietas a los senadores y diputados de la H. Legislatura,	7 al 8
" 932	" " " " " " Acuerda una pensión graciable por el término de cinco años,	8
" 933	" " " " " " Prorroga por el término de cinco años una pensión graciable,	8
" 934	" " " " " " Concede por el término de cinco años una pensión graciable,	8
" 935	" " " " " " Concede por el término de cinco años una pensión graciable,	8 al 9
" 936	" " " " " " Concede por el término de cinco años una pensión graciable,	9
" 937	" " " " " " Concede por el término de cinco años una pensión graciable,	9
" 938	" " " " " " Concede por el término de cinco años una pensión graciable,	9
" 939	" " " " " " Concede por el término de cinco años una pensión graciable,	9 al 10

RESOLUCIONES DEL MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA E INSTRUCCION PUBLICA:

No. 169	de julio 6 de 1948—Autoriza la instalación de un aparato telefónico en el domicilio particular del señor Jefe de Policía,	10
" 170	" " " " " " Aprueba la resolución dictada por J. de Policía, por la que aplica una suspensión a un agente de la Comisaría de Orán,	10
" 171	" " " " " " Dispone se remita sin cargo la recopilación General de Leyes y Decretos de la Provincia, al señor Director de la Oficina Recopiladora y Fichado de Leyes, Información e Investigación Legislativa de la Cámara de Senadores de la Prov. de Santa Fé,	10

PAGINAS

DECRETOS DEL MINISTERIO DE ECONOMIA, FINANZAS Y OBRAS PUBLICAS:

No. 10359 de Julio 9 de 1948—Acuerda una sobreasignación mensual a un empleado de Direc. Gral. de Arquitectura y Urbanismo,	10
" 10360 " " " " " Liquidada una partida a favor de la Inspección de Minas de la Provincia, por adelantado de viáticos,	10
" 10361 " " " " " Autoriza a la Administración Gral. de Aguas de Salta, a donar seis postes al "Club Deportivo de El Carril",	10 al 11
" 10362 " " " " " Nombra un empleado para la División Industrial de la Cárcel,	11

RESOLUCIONES DEL MINISTERIO DE ECONOMIA, FINANZAS Y OBRAS PUBLICAS:

No. 594 de julio 6 de 1948—Aprueba el Padrón de Patentes Proporcionales de Capital en giro por los Distritos de Capital y Campaña, correspondiente al año 1948,	11
---	----

DECRETOS DEL MINISTERIO DE ACCION SOCIAL Y SALUD PUBLICA:

No. 10363 de julio 6 de 1948—Rectifica la resolución de la Junta Ejecutiva del Patronato Provincial de Menores, por la que acuerda una partida al Hospital de Niños,	11
" 10364 " " " " " Liquidada una partida para gastos a favor de la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social,	11
" 10365 " " " " " Acepta la renuncia presentada por un chófer de la Asistencia Pública y designa reemplazante,	11 al 12

RESOLUCIONES DEL MINISTERIO DE ACCION SOCIAL Y SALUD PUBLICA:

No. 57 de julio 7 de 1948—Deja sin efecto la adscripción a Dirección Provincial de Sanidad,	12
---	----

EDICTOS SUCESORIOS

No. 3832 — De don Delfín Lobo,	12
No. 3899 — De doña Lola Colina de Bridoux,	12
No. 3695 — De doña Luisa O. Eloisa Escribano de Simón,	12
No. 3893 — De don José Ramón Piniella	12
No. 3892 — De doña Amanda Guillermina Tula de Castillo	12
No. 3891 — De don Fructuoso López	12
No. 3887 — De doña Dolores Zenteno de Pereyra	12
No. 3886 — De don Ignacio Carnemolla o Carnemola	12
No. 3885 — De doña Victoria Jorge de Jorge	12
No. 3883 — De don José Antonio Chavarría	12
No. 3882 — De doña María Aurora Ceballos	12
No. 3879 — De don Juan Zoricic o Zorizich,	12 al 13
No. 3868 — De doña Pastora Juárez de Miy	13
No. 3862 — De don Pascual Machaca	13
No. 3858 — De María Orellana de Díaz y Miguel Díaz,	13
No. 3857 — De María Rosa Cairo de Tapia	13
No. 3854 — De don José Guzmán y otros	13
No. 3850 — De doña Dorotea Velazco de Matos	13
No. 3849 — De doña María Teresa Amalia Recchiuto de Pérez	13
No. 3843 — De doña María Ercilia López	13
No. 3841 — De doña Evarista Ovando de Ortega	13
No. 3839 — De doña Egidia Alcániz de Olarte	13
No. 3835 — De don Fulgencio Sánchez y doña Agustina Cabral de Sánchez	13
No. 3831 — De don Julián Las Heras	13
No. 3829 — De doña Sofía Robles de Prieto	13
No. 3828 — De don Tomás Zapata	13
No. 3804 — De doña Lía Calixta Torres etc.	14
No. 3798 — De don Roque Irma o Roque Ilman Albertini,	14
No. 3797 — De don Virgilio Prevendel,	14
No. 3796 — De don José Viera,	14
No. 3792 — De don Nicanor Pascual Vargas o etc.,	14

POSESION TREINTAÑAL

No. 3803 — Deducida por doña Teodolinda Uriburu de Pérez, sobre un inmueble ubicado en esta ciudad,	14
No. 3890 — Deducida por doña Francisca Cornelia Cuevas de Vera, sobre un inmueble ubicado en el Dpto. de la Capital	14
No. 3877 — Deducido por doña Celina López de Durán sobre un inmueble ubicado en Villa San Lorenzo,	14
No. 3872 — Deducido por Luis Esteban Lagoú, sobre un inmueble ubicado en Orán,	14 al 15
Nº 3838 — Deducida por Manuel Aniceto Ruiz, sobre un inmueble ubicado en el Dpto. de Rivadavia,	15
No. 3806 — Deducida por José Zenón Fernández, sobre un inmueble ubicado en Orán,	15
No. 3791 — Deducida por Gertrudis Renfiges de Gutiérrez, sobre un inmueble ubicado en el Dpto. de R. de Lerma	15

DESLINDE MENSURA Y AMOJONAMIENTO:

No. 3830 — De la finca "Juncal" s/p. Martín Saravia hijo	15
No. 3812 — Solicitado por Roberto Patrón Costas Aróz, de una finca ubicada en el Dpto. de Chicoana	15 al 16
No. 3799 — Solicitado por David Michel Torino, de una finca ubicada en el Dpto. de Cerrillos	15

REMATES JUDICIALES

No. 3881 — Por Antonio Forcada, en juicio Embargo preventivo y Ejec. Antonio Aranda vs. Carmen A. Blanco de Cuéllar ..	16
No. 3863 — Por Antonio Forcada, en la Ejec. doctores Apolo A. Prémoli y otros vs. Clara Aizisson	16
No. 3847 — Por Miguel C. Tartalos, en el juicio "Tejerina, Juan, Ejecución de sentencia,	16
No. 3803 — Por José María Decavi, en el juicio "Embargo Preventivo hoy Ejec. José Marinero vs. Héctor V. Chiostrì	16
No. 3768 — 3851 — Por José María Decavi, en Ejec. Minwa Higa. vs. Carmen A. Blanco de Cuéllar,	15

CITACION A JUICIO:

No. 3869 — De don Juan Manuel Perdiguera 16

RECTIFICACION DE PARTIDA

No. 3888 — De la partida de nacimiento de Victoriano José 16 al 17

No. 3878 — De la Partida de Matrimonio s/p. José Osmán Silveti, 17

CONTRATOS SOCIALES:

No. 3897 — Modificación del contrato de la Soc. de Resp. Ltda. "I.M.N.A.", 17

No. 3896 — Modificación del contrato de la Soc. de Resp. Ltda. "Alias López, Moya y Compañía", 17 al 19

VENTA DE NEGOCIO:

No. 3894 — De la Usina Eléctrica instalada en el pueblo de "El Galpón" 19 al 20

No. 3880 — De la Despensa de propiedad de Angel Ignacio Llimós, 20

DISOLUCION DE SOCIEDADES:

No. 3889 — De la sociedad "Felipe Molina y Hermanos" 20

CESION DE DERECHOS SOCIALES:

No. 3901 — De don Néstor Tuñón Valdez, en la "Sociedad José B. Tuñón y Compañía", 20

EDICTO DE EXPROPIACION:

No. 3900 — Edicto de Expropiación en la localidad de Cerrillos de Inmuebles para construcción Hospital Regional, 20

No. 3860 — Edicto de Expropiación, en esta ciudad de una fracción interna de inmueble en calle España No. 860 20 al 21

LICITACIONES PUBLICAS:

No. 3825 — De la Dirección Gral. de Arquitectura y Urbanismo, para la construcción de Escuelas Primarias en esta ciudad y Coronel Moldes 21

No. 3824 — De la Administración de Vialidad de Salta, para la pavimentación de calzada de hormigón simple, en Orán, Gral. Güemes, Cafayate, R. de la Frontera, Tartagal y Metán 21

No. 3784 — De la Administración Gral. de Aguas de Salta, para la provisión de agua corriente a San Carlos y El Barrial 21

A S A M B L E A

No. 3904 — De la Arrosera del Norte para el 24/7/1948, 21

AVISO A LOS SUSCRIPTORES

21

AVISO A LOS SUSCRIPTORES Y AVISADORES

21

AVISO A LAS MUNICIPALIDADES

21

LEYES

LEY Nº 921

POR CUANTO

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS DE LA PROVINCIA DE SALTA SANCIONAN CON FUERZA DE

LEY:

Art. 1º — Autorízase al Poder Ejecutivo de la Provincia para donar al Ministerio de Guerra de la Nación, para ser destinadas al Casino de Oficiales del Regimiento 5º de Artillería, dependiente de la 5a. División de Ejército, con asiento en esta ciudad, dos arañas de caireles que pertenecen al Gobierno de la Provincia, y que actualmente se encuentran en poder del mencionado Casino de Oficiales.

Art. 2º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veintidós días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente l.o del Honorable Senado

DIóGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara de Diputados

POR CUANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA E INSTRUCCION PUBLICA.

Salta, junio 28 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese en el Registro de Leyes y archívese.

CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia e Instrucción Pública.

LEY Nº 922

POR CUANTO

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS DE LA PROVINCIA DE SALTA SANCIONAN CON FUERZA DE

LEY:

Art. 1º — Autorízase al Poder Ejecutivo a crear en la localidad de Tolar Grande, jurisdicción del departamento de Los Andes, un juzgado de paz lego,

debiendo delimitarse la jurisdicción del mismo.

Art. 2o. — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veintidós días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho,

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente l.o del Honorable Senado

DIóGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, Junio 28 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia e Instrucción Pública

LEY Nº 923

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CÁMARA DE DIPUTADOS DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Autorízase al Poder Ejecutivo a crear en la localidad de San Antonio de los Cobres (Los Andes), con anterioridad al día 30 de octubre de 1943, un Juzgado de Paz Lego, debiendo delimitar su jurisdicción.

Art. 2º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veintidos días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente 1.º del Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, Junio 28 de 1948.

Téngase por ley de la Provincia, cùmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

CORNEJO

Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada

Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia e Instrucción Pública.

LEY Nº 924

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CÁMARA DE DIPUTADOS DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Apruébase el plan hidráulico orgánico de financiación y construcción de obras para el período 1948 - 1950 formulado por la A.G.A.S., aprobado por decreto número 5466 y que corre en expediente Nº 17847/47 del Ministerio de Economía, Finanzas y Obras Públicas.

Art. 2º — La Administración General de Aguas de Salta queda autorizada para llevar a cabo el Plan de Obras mencionado, en forma acelerada, siempre que cuente oportunamente con el efectivo a su equivalente en títulos de deuda pública cotizables en bolsa, igual a la suma de treinta y cinco millones cien mil pesos moneda nacional (\$ 35.100.000 m/n),

para cubrir los gastos de estudios, proyectos, construcción y explotación de las obras incluidas en dicho plan, realizándolas conjuntamente en uno a tres ejercicios económicos financieros según convenga a los intereses de la Provincia a juicio del Poder Ejecutivo.

Art. 3º — En cada presupuesto anual, se hará figurar globalmente la suma máxima a gastar en el año; pasando los saldos no utilizados al inmediato siguiente.

Art. 4º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinticinco días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente 1.º del Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE ECONOMIA, FINANZAS Y OBRAS PUBLICAS

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por ley de la Provincia, cùmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro Oficial y archívese.

CORNEJO

Julio Díaz Villalba

Es copia:

Luis A. Borelli

Oficial Mayor de Economía, Finanzas y O. P.

LEY Nº 925

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Autorízase al Banco de Préstamos y Asistencia Social a condonar hasta la suma de cinco mil pesos moneda nacional, (\$ 5.000.—), los préstamos cuya póliza documento empeños de ropas de abrigo y no sea mayor de veinticinco pesos moneda nacional (\$ 25.—).

Art. 2º — Facúltase a la citada Institución a disponer las condiciones en que el rescate de tales prendas deberá hacerse.

Art. 3º — El gasto que demande el cumplimiento de esta Ley, se imputará a la misma, y se atenderá con recursos propios del Banco de Préstamos y Asistencia Social.

Art. 4º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes

de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente 1.º del Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE ACCION SOCIAL Y SALUD PUBLICA.

Salta, 6 de julio de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cùmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

CORNEJO

Danton J. Cermesoni

Es copia:

Antonio I. Zambonini Davies

Oficial Mayor de Acción Social y Salud Pública

LEY Nº 926

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Declárase obligatoria la vacunación antitifoídica de todas las personas residentes en la provincia, mayores de tres años, de acuerdo con las normas que dicte la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social.

Art. 2º — A toda persona que reciba los beneficios de la vacunación antitifoídica, se le otorgará un certificado numerado que conservará en su poder para exhibirlo cada vez que se lo requiera y cuyo período de validez será establecido por la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social.

Art. 3º — Se exigirá la presentación del certificado de vacunación en los establecimientos de enseñanza, institutos de asistencia médica y social; sean públicos o privados, así como en los talleres, fábricas, establecimientos industriales comerciales, hoteles y pensiones y todos aquellos lugares y circunstancias que establezca la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social.

Art. 4º — Los directores, gerentes, de personal, propietarios o encargados de los establecimientos detallados en el artículo anterior serán responsables de la admisión de alumnos, concurrentes, empleados u obreros y demás personas que no hubiesen dado cumplimiento a lo establecido por la presente ley.

Art. 5º — Quedan eximidos de la vacunación antitifoídica las personas que hayan padecido fiebre tifoidea, y justifiquen este hecho ante la Dirección Provin-

cial de Higiene y Asistencia Social.

Art. 6º — A las personas que padezcan una enfermedad o cuyo estado de salud obligue a diferir la aplicación de la vacuna, el médico tratante les otorgará un certificado en el que conste dicha circunstancia. Mientras dure esa causa inhabilitante las autoridades sanitarias no podrán otorgar certificados de buena salud.

Art. 7º — Para el cumplimiento de la presente ley se utilizarán las vacunas suministradas por la Secretaría de Salud Pública de la Nación. Podrán utilizarse también los productos similares en comercios autorizados por la Secretaría de Salud Pública de la Nación.

Art. 8º — Los que infrinjan las disposiciones de la presente Ley y las que en su consecuencia dicte la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social, se harán pasibles a las penalidades siguientes:

- a) Las personas capaces que se resistan sin causa justificada a la vacunación o revacunación, serán penadas con multas de veinte pesos moneda nacional por la primera vez y con cincuenta pesos moneda nacional cada una de las siguientes, sin perjuicio de la obligación de someterse a la vacunación dentro de los tres días posteriores, bajo apercibimiento de ser considerado reincidente a los efectos de las penalidades establecidas.
- b) Los padres, tutores, encargados cuidadores de menores y curadores de incapaces que impidan o descuiden el cumplimiento de esta ley, serán multados con cincuenta pesos moneda nacional por la primera vez y con cien pesos moneda nacional cada una de las siguientes, sin perjuicio de subsistir la obligatoriedad de la vacunación;
- c) Las personas indicadas en el artículo 4º que faltaren a lo dispuesto en el mismo sufrirán una multa de cincuenta pesos moneda nacional la primera vez y de cien pesos moneda nacional cada una de las siguientes;
- d) El médico que otorgare un certificado falso de vacunación o revacunación, de padecimiento anterior de fiebre tifoidea o de impedimento para vacunarse sin causa que lo justifique, será pasible de una inhabilitación temporaria en el ejercicio de su profesión por el término de un año la primera vez y de tres años en caso de reincidencia, sin perjuicio de las sanciones contempladas por el Código Penal, en el caso de que se infringieran sus disposiciones;
- e) Las personas que omitieran el cumplimiento de las disposiciones de la presente ley que no tuvieran una penalidad establecida, y las que omitieran el cumplimiento de las que dictare la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social, se harán pasibles de multas de veinte pesos moneda nacional a quinientos pesos moneda nacional según la gravedad de la falta.

Art. 9º — Las penalidades precisadas

por los incisos a), b), c) y e) del artículo 8º serán aplicadas previa comprobación por el funcionario que determine la reglamentación, por el Poder Ejecutivo, con apelación ante el Juez en lo Penal en turno.

Art. 10º — En los casos de epidemia, las personas capaces que se resistieren a la vacunación o revacunación, podrán ser internadas o aisladas hasta que se sometan a la vacunación impuesta por esta ley.

Los representantes o guardadores de incapaces que, con respecto a éstos, resistieren la obligación impuesta por esta ley, serán penados, en los casos de epidemia, con multa igual al duplo de la ordinaria.

Art. 11º — El producido de las multas establecidas por la presente ley, ingresarán a rentas generales y los gastos que demande su cumplimiento se imputarán a la misma; tomándose los fondos de rentas generales.

Art. 12º — La Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social dictará las medidas que estime conveniente para el mejor cumplimiento de lo establecido por la presente ley.

Art. 13º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinticinco días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente 1.º del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE ACCION SOCIAL Y SALUD
PUBLICA.

Salta, 6 de julio de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cumpíase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

CORNEJO

Danton J. Cermesoni

Es copia:

Antonio I. Zambonini Davies

Oficial Mayor de Acción Social y Salud Pública

LEY Nº 927

POR CUANTO

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA SANCIONAN
CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Será reprimido con multa de trescientos a mil pesos moneda nacional en la primera infracción y arresto de treinta días no redimibles por dinero

en caso de reincidencia:

- a) El que careciendo de título habilitante, ejercitare o intentare ejercitar directamente o indirectamente actividades profesionales de abogado o procurador en causa judicial ajena;
- b) El que sin título habilitante evacúe habitualmente consultas sobre cuestiones jurídicas;
- c) El que de cualquier modo facilite el ejercicio de las actividades reprimidas en los presentes incisos;
- d) El que anuncie o haga anunciar el diligenciamiento de trámites judiciales o contencioso - administrativos, o la redacción de escritos, careciendo de título de abogado o procurador.

Art. 2º — Si las infracciones del artículo anterior fueren cometidas por un escribano de registro, la pena de multa será equivalente al honorario que hubiere correspondido al abogado o procurador de acuerdo a la ley de arancel, y en caso de reincidencia con la misma multa y además, el retiro definitivo de su registro.

Art. 3º — El funcionario, empleado o auxiliar de la administración pública, que sin estar habilitado para ejercer la profesión de abogado o procurador y aunque poseyera el respectivo título, realice directa o indirectamente funciones propias de estos o la realice en asuntos en los cuales estuviese impedido, será reprimido con multa de quinientos a mil pesos; en caso de reincidencia se adicionará la pena pecuniaria con la suspensión de uno a seis meses del cargo, matrícula, inscripción o empleo.

Art. 4º — Las personas o entidades que usaren las denominaciones de estudio, consultorio, oficina, asesoría jurídica u otras semejantes, sin mencionar el nombre, apellido del o de los abogados que tengan a su cargo personal y exclusivamente su dirección, serán reprimidos con multa de quinientos pesos sin perjuicio de la clausura del local en su caso.

Art. 5º — El conocimiento de las infracciones a la presente ley corresponderá a la Corte de Justicia de la Provincia. La causa se iniciará de oficio o por denuncia, pudiendo también denunciar y tener intervención coadyuvante el Colegio de Abogados. Solo habrá una instancia que se susstanciará conforme los trámites de las causas correccionales. La denuncia deberá contener la mención total de las pruebas del hecho en infracción de esta ley.

Art. 6º — Antes de iniciar el procedimiento, el presidente de la Corte podrá ordenar la comprobación de hechos que estime necesario. Si el infractor citado en forma no concurre al llamado, se le citará de nuevo bajo apercibimiento de que su simple inasistencia autorizará la prosecución del juicio en su rebeldía, previo nombramiento de un defensor de oficio, sin necesidad de notificación alguna. El fiscal deberá en todo caso proseguir la acción hasta que se dicte sentencia, sin poder desistir de aquella.

Art. 7º — Las penas de multa se harán efectivas depositando su importe en el Banco Provincial de Salta, a la orden

del Gobierno, dentro de los diez días posteriores a la pertinente intimación a la que será destinado a la Biblioteca Provincial "Victorino de la Plaza", para adquisición de libros. En defecto del pago, el infractor o los componentes y encargados de las entidades infractoras, sufrirán arresto a razón de un día por cada treinta pesos de multa. Las suspensiones se comunicarán inmediatamente a los jueces de la Provincia o a la repartición de donde depende el infractor, en su caso.

Art. 8º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinticinco días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente 1.º del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario de Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la provincia, cúmplase, comuníquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 928

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Créanse quince becas de cincuenta pesos moneda nacional (\$ 50.— m/n.), mensuales cada una, con carácter permanente y con destino a otros tantos alumnos pobres que concurren a la Escuela Técnica de Oficios de la Nación que funciona en la ciudad de Salta.

Art. 2º — Las becas se acordarán anualmente hasta el término de los estudios, debiendo los beneficiarios presentar anualmente los certificados que acrediten la aprobación regular y continuada de los cursos respectivos.

Art. 3º — El Poder Ejecutivo reglamentará la presente ley.

Art. 4º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se toma-

rá de rentas generales, con imputación a la misma, hasta tanto sea incluida en la Ley de Presupuesto.

Art. 5º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente 1.º del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 929

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Autorízase al Poder Ejecutivo para crear un Juzgado de Paz lego en la localidad de San Lorenzo con jurisdicción dentro de los límites de dicho distrito, de acuerdo a lo establecido en la ley número 853 de delimitación territorial de los Distritos Municipales de la provincia y conforme lo prescribe el artículo 164 de la Constitución.

Art. 2º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinticinco días del mes de junio, del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente 1.º del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública.

LEY Nº 930

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Autorízase al Poder Ejecutivo a crear en la localidad de El Bordo, jurisdicción del Departamento de Campo Santo, un Juzgado de Paz Lego.

Art. 2º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinticinco días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente 1.º del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 931

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

LEY:

Artículo 1º — Modifícase la ley número 740 del 6 de agosto de 1946, mo-

dificatoria a su vez de la número 152 del 28 de setiembre de 1934, en la siguiente forma:

"Asígnase a cada senador y diputado de la Honorable Legislatura una dieta de mil doscientos pesos moneda nacional (\$ 1.200.— m/n.) mensuales".

Art. 2º — Las dietas a que se refiere el artículo anterior empezarán a regir a partir del 1º de julio de 1948.

Art. 3º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se tomará de rentas generales, con imputación a la misma, hasta tanto sea incluido en la Ley de Presupuesto General.

Art. 4º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 932

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º — Acuérdate por el término de cinco años una pensión graciable de cien pesos moneda nacional (\$ 100.— m/n.) mensuales, a la señora DOMINGA MOYA DE PISTAN.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 1º, se tomará de rentas generales con imputación a la misma, hasta tanto se incluya en la ley de presupuesto.

Art. 3º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta a los veinte y cuatro días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 933

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º — Prorrógas por el término de cinco años la pensión graciable de cien pesos moneda nacional (\$ 100.— m/n.) mensuales, que gozaba la señora JESUS HERNANDEZ DE TORRES.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se tomará de rentas generales con imputación a la misma, hasta tanto sea incluido en la ley de presupuesto general.

Art. 3º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese

se en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 934

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º — Concédese una pensión graciable, por el término de cinco años, y por la suma de trescientos pesos moneda nacional (\$ 300.— m/n.), mensuales, a la señora ROSA GONZA DE SAN TERBO.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se tomará de rentas generales hasta tanto se incluya en la ley de presupuesto general.

Art. 3º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA
Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES
Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 935

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º — Concédese una pensión graciable, por el término de cinco años, y por la suma de cien pesos moneda nacional (\$ 100.— m/n.) mensuales a la se-

hora ANGELICA OCHOA DE COSTILLA.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se tomará de rentas generales hasta tanto se incluya en la ley de presupuesto general.

Art. 3º. — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de Junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, Julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada

Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 936

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º. — Concédese una pensión graciable, por el término de cinco años, y por la suma de cien pesos moneda nacional (\$ 100.— m/n.) mensuales, a la señora HORTENSIA M. DE DELGADO.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley, se tomará de rentas generales hasta tanto se incluya en la ley de presupuesto general.

Art. 3º. — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de Junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, Julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada

Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 937

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º — Concédese una pensión graciable, por el término de cinco años y por la suma de cien pesos moneda nacional (\$ 100.— m/n.) mensuales, a la señorita MATILDE SOLIVEREZ.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley se tomará de rentas generales hasta tanto se incluya en la ley de presupuesto general.

Art. 3º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de Junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, Julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada

Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 938

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º — Concédese una pensión graciable, por el término de cinco años, y por la suma de cien pesos moneda nacional (\$ 100.— m/n.) mensuales, a la señora SEGUNDA M. DE BARRAZA.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento de la presente ley, se tomará de rentas generales hasta tanto se incluya en la ley de presupuesto general.

Art. 3º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de Junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz

Secretario del Honorable
Senado

Meyer Abramovich

Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, Julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada

Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

LEY Nº 939

POR CUANTO:

EL SENADO Y LA CAMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SALTA, SANCIONAN
CON FUERZA DE

L E Y:

Artículo 1º — Concédese una pensión graciable, por el término de cinco años y por la suma de cien pesos moneda nacional (\$ 100.— m/n.) mensuales, a la señora ROSA NUTTI DE GAMBOLINI, viuda del ex-diputado, funcionario administrativo y periodista, don Arturo Gambolini.

Art. 2º — Hasta que el gasto se incluya en presupuesto se tomará de rentas generales, con imputación a la presente ley.

Art. 3º — Comuníquese, etc.

Dada en la Sala de Sesiones de la Honorable Legislatura de la Provincia de Salta, a los veinte y cuatro días del mes de Junio del año mil novecientos cuarenta y ocho.

EMILIO ESPELTA

Vice - Presidente lo. del
Honorable Senado

DIOGENES R. TORRES

Presidente de la H. Cámara
de Diputados

Alberto A. Díaz
Secretario del Honorable
Senado

Méyer Abramovich
Secretario de la H. Cámara
de Diputados

POR TANTO:

MINISTERIO DE GOBIERNO, JUSTICIA
E INSTRUCCION PUBLICA

Salta, Julio 6 de 1948.

Téngase por Ley de la Provincia, cúmplase, comuníquese, publíquese, insértese en el Registro de Leyes y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública.

RESOLUCIONES
MINISTERIO DE GOBIERNO

RESOLUCION Nº 169-G.

Salta, Julio 6 de 1948
Expediente Nº 6447/48.

Visto el presente expediente en el que Jefatura de Policía, solicita la instalación de un aparato telefónico en el domicilio particular del señor Jefe de Policía, sito en Villa San Lorenzo; y atento lo informado por Contaduría General,

El Ministro de Gobierno, Justicia e I. Pública,

RESUELVE:

1º — Autorizar la instalación de un aparato telefónico en el domicilio particular del señor Jefe de Policía, Cnel. de Intendencia, Don VICTOR H. CANO, sito en la Villa San Lorenzo; debiéndose imputar dicho gasto al ANEXO C, INCISO XI, ITEM 1, PARTIDA 7 de la Ley de Presupuesto en vigencia.

2.º — Dése al Libro de Resoluciones, comuníquese, etc.

JULIO DIAZ VILLALBA

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

RESOLUCION Nº 170-G.

Salta, Julio 6 de 1948
Expediente Nº 6523/48.

Visto la nota Nº 1202 de Jefatura de Policía, con la que eleva para su aprobación la Resolución dictada con fecha 1º del mes en curso; atento a lo dispuesto en la misma,

El Ministro de Gobierno, Justicia e I. Pública,

RESUELVE:

1º — Aprobar la Resolución dictada por Jefatura de Policía con fecha 1º del corriente, en la que se aplica al Agente de la Comisaría de Embarcación (Dpto.

Orán), don CIRILO ABAN, ocho (8) días de suspensión en el ejercicio de sus funciones, con anterioridad al día 1º del mes en curso por infracción al Art. 1162 inciso 8º del Reglamento General de Policía.

2º — Dése al Libro de Resoluciones, comuníquese, etc.

JULIO DIAZ VILLALBA

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública.

RESOLUCION Nº 171-G.

Salta, Julio 6 de 1948
Expediente Nº 6418/48.

Visto el presente expediente en el que el Director de la Oficina Recopiladora y Fichado de Leyes, Información e Investigación Legislativa de la Cámara de Senadores de la Provincia de Santa Fé, solicita recopilación de Leyes y Decretos de la Provincia; y atento lo informado por Contaduría General,

El Ministro de Gobierno, Justicia e I. Pública,

RESUELVE:

1º — Remítase, sin cargo, la Recopilación General de Leyes y Decretos de la Provincia al señor Director de la Oficina Recopiladora y Fichado de Leyes, Información e Investigaciones Legislativas de la Cámara de Senadores de la Provincia de Santa Fé, Dr. JOSE MARIA HERROU.

Art. 2º — Tome razón Contaduría General.

Art. 3º — Dése al Libro de Resoluciones, comuníquese, publíquese, etc.

JULIO DIAZ VILLALBA

Es copia:

A. N. Villada
Oficial Mayor (oficial 5º) de Gobierno, Justicia
e Instrucción Pública

MINISTERIO DE ECONOMIA
FINANZAS Y O. PUBLICAS

Decreto Nº 10359-E.

Salta, Julio 6 de 1948
Expediente Nº 6998/D/948.

Visto este expediente en el que la Dirección General de Arquitectura y Urbanismo solicita se asigne al Auxiliar 5º de la misma, don Carmelo Guerra, nombrado por Decreto Nº 8567/48 de fecha 28 de Febrero ppdo., un sobresueldo mensual de \$ 125.—, en virtud de habersele confiado la atención de las dos obras que se construyen en la localidad de Embarcación, Comisaría de la categoría y Mercado Frigorífica; y atento a lo informado por Contaduría General,

El Gobernador de la Provincia

DECRETA:

Art. 1º — Acuérdate una sobreasignación de \$ 125.— (CIENTO VEINTICIN

CO PESOS M/N.) mensuales, al Auxiliar 5º de la Dirección General de Arquitectura y Urbanismo, don CARMELO GUERRA, con anterioridad al día 15 de mayo del año en curso, en mérito a lo expresado precedentemente.

Art. 2º — El gasto que demande el cumplimiento del presente decreto, se atenderá con los fondos provenientes de la Ley Nº 770, correspondiente a la Partida del 7% para "inspección" de la obra "Comisaría de Embarcación".

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, etc.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

Luis A. Borelli
Oficial Mayor de Economía, Finanzas y C. P.

Decreto Nº 10360-E.

Salta Julio 6 de 1948
Expediente Nº 7130/C/948. - Sub-Mesa

Visto este expediente en el que Inspección de Minas solicita liquidación de la suma de \$ 200.—, por adelanto de viáticos para la recepción y entrega de las regalías de petróleo y gasolina en la zona petrolífera de Orán; y atento a lo informado por Contaduría General,

El Gobernador de la Provincia

DECRETA:

Art. 1º — Líquidese, por Contaduría General a favor de INSPECCION DE MINAS DE LA PROVINCIA, con cargo de oportuna rendición de cuentas, la suma de \$ 200.— (DOSCIENTOS PESOS M/N.), a fin de que con dicho importe atienda los gastos arriba expresado.

Art. 2º — El importe que se dispone liquidar por el artículo anterior, se imputará a la PARTIDA 13, del ANEXO D, INCISO XV, ITEM 1 de la Ley de Presupuesto en vigor.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, etc.

LUCIO A. CORNEJO
Julio Díaz Villalba

Es copia:

Luis A. Borelli
Oficial Mayor de Economía, Finanzas y O. P.

Decreto Nº 10361-E.

Salta, Julio 6 de 1948
Expediente Nº 6977/A/48. — (Sub-Mesa de Entradas).

Visto este expediente por el que la Administración General de Aguas de Salta, solicita autorización para efectuar la donación requerida a fs. 1 por el Club Deportivo "El Carril", ello en virtud de que por el artículo 93 - inciso b) de la Ley Nº 775, el Consejo General de la misma en ningún caso podría realizar actos de la naturaleza del comentado; teniendo en cuenta la naturaleza de la donación y el destino de la misma, y atento a lo informado por Contaduría General de la Provincia,

El Gobernador de la Provincia

DECRETA:

Art. 1º — Autorízase a ADMINISTRACIÓN GENERAL DE AGUAS DE SALTA a donar 6 (seis) postes de su propiedad que se encuentran en la localidad de El Carril, los que serán utilizados para cerrar el campo de deporte del Club Deportivo "EL CARRIL".

Art. 2º — Comuníquese, publíquese, etc.

LUCIO A. CORNEJO

Julio Díaz Villalba

Es copia:

Luis A. Borelli

Oficial Mayor de Economía, Finanzas y O. P.

Decreto Nº 10362-E.

Salta, Julio 6 de 1948

Expediente Nº 6937/948. - Sub-Mesa

Visto la vacante existente, y atento a lo solicitado por la División Industrial de la Cárcel Penitenciaria,

El Gobernador de la Provincia

DECRETA:

Art. 1º — Nómbrase, con anterioridad al día 1º de Junio del año en curso, Ayudante 4º (Linotipista) de la División Industrial de la Cárcel Penitenciaria, dependiente de la Dirección General de Comercio e Industrias, al señor MANUEL ANTONIO BALMACEDA (Matrícula Nº 2.477.078 - Clase 1908), en la vacante por renuncia de don José E. Tobio y con la remuneración mensual que para dicho cargo fija el Presupuesto en vigor.

Art. 2º — Comuníquese, publíquese, etc.

LUCIO A. CORNEJO

Julio Díaz Villalba

Es copia:

Luis A. Borelli

Oficial Mayor de Economía, Finanzas y O. P.

RESOLUCIONES

MINISTERIO DE ECONOMIA FINANZAS Y O. PUBLICAS

RESOLUCION Nº 594-E.

Salta, Julio 6 de 1948

Expediente Nº 16301/948.

Visto este expediente por el que Dirección General de Rentas eleva a consideración y aprobación de este Departamento el padrón de patentes proporcionales de capital en giro, por los Distritos de Capital y Campaña, correspondiente al año 1948, cuyo resumen es el siguiente:

CAPITAL:

Años 1939/47. \$ 5.560.—
Años 1948. " 19.202.—

\$ 24.762.—

CAMPAÑA:

Años 1945/47. \$ 4.049.—
Años 1948. " 7.639.—

\$ 11.688.—

TOTAL DE BOLETAS

EXPEDIDAS \$ 36.450.—

Por ello, atento a lo informado por Contaduría General de la Provincia y conforme lo dispone el Art. 101 de la Ley de Contabilidad,

El Ministro de Gobierno, Justicia e I. Pública, Interinamente a cargo de la Cartera

RESUELVE:

1º — Apruébase el Padrón de Patentes Proporcionales de Capital en giro por los Distritos de Capital y Campaña, correspondiente al año 1948, confeccionado por Dirección General de Rentas, en base a declaraciones juradas que determina el decreto Nº 5887 de fecha 20 de septiembre de 1947, de acuerdo al resumen descripto precedentemente.

2º — Tome razón Contaduría General de la Provincia y pase a Dirección General de Rentas a sus efectos.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, etc.

JULIO DIAZ VILLALBA

Es copia:

Luis A. Borelli

Oficial Mayor de Economía, Finanzas y O. P.

MINISTERIO DE ACCION SOCIAL Y SALUD PUBLICA

Decreto Nº 10363-A.

Salta, Julio 6 de 1948

Expediente Nº 10.505 - 1948.

Visto este expediente, atento a las diligencias realizadas por la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social con respecto a la difícil situación en que se encontraban dos niños menores de 3 y 5 años de edad, cuya madre fué trasladada a Córdoba e internada en un Hospital; Por ello y conforme a lo resuelto por la Junta Ejecutiva del Patronato Provincial de Menores en su reunión de fecha 21 de Junio ppdo.,

El Gobernador de la Provincia

DECRETA:

Art. 1º — Ratifícase la Resolución de la JUNTA EJECUTIVA DEL PATRONATO PROVINCIAL DE MENORES, por la que se acuerda la suma de TRESCIENTOS PESOS (\$ 300.—) al HOSPITAL DE NIÑOS, que atienden las Hermanas de la Congregación del Huerto, como una recompensa por la atención de los menores Parra colocados bajo su cuidado; debiendo liquidarse dicho importe a favor de la Institución nombrada, con imputación al Anexo I, Inciso II, Apartado II, Item 3 de la Ley de Presupuesto en vigor.

Art. 2º — Comuníquese, publíquese, insértese en el Registro Oficial y archívese.

LUCIO A. CORNEJO

Danton J. Cermesoni

Es copia:

Antonio I. Zambonini Davies

Oficial Mayor de Acción Social y Salud Pública

Decreto Nº 10364 - A.

Salta, Julio 6 de 1948

Expediente Nº 10.486/948.

Visto este expediente en que la Dirección Provincial de Higiene y Asistencia Social solicita se le liquiden los proporcionales correspondientes a los meses de mayo y Junio del año en curso, de las partidas números 1 a 9 que tiene asignadas en Presupuesto para atender los diversos gastos de la repartición; atento los informes producidos y lo manifestado por Contaduría General a fs. 4,

El Gobernador de la Provincia

DECRETA:

Art. 1º — Líquidese, con cargo de oportuna rendición de cuenta, a favor de la DIRECCIÓN PROVINCIAL DE HIGIENE Y ASISTENCIA SOCIAL, la suma de DOCE MIL NOVECIENTOS NOVENTA Y NUEVE PESOS con 96/100 º (\$ 12.999,96), importe correspondiente a los proporcionales de las partidas 1 a 9 que la citada repartición tiene asignadas en Presupuesto para atender sus diversos gastos.

Art. 2º — El gasto autorizado por el presente decreto se imputará en la siguiente forma y proporción:

- \$ 500.— al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 1,
- " 5.000.— al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 2,
- " 333,32 al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 3,
- " 166,66 al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 4,
- " 666,66 al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 5,
- " 500.— al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 6,
- " 733,32 al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 7,
- " 100.— al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 8,
- " 5.000.— al Anexo E, Inciso VIII, Item 2, Partida 9, todas de la Ley de Presupuesto en vigor.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, insértese en el Registro Oficial y archívese.

LUCIO A. CORNEJO

Danton J. Cermesoni

Es copia:

Antonio I. Zambonini Davies

Oficial Mayor de Acción Social y Salud Pública

Decreto Nº 10365-A.

Salta, Julio 6 de 1948

Expediente Nº 10.577/948.

Visto lo solicitado por la Dirección Provincial de Sanidad en resoluciones Nos. 303 y 304,

El Gobernador de la Provincia

DECRETA:

Art. 1º — Acéptase, con anterioridad al 1º del corriente, la renuncia presentada por don LEONIDAS Z. MARTINEZ, como Ayudante 8º (chofer) de la Asistencia Pública.

Art. 2º — Acéptase, con anterioridad

al día 30 de junio ppdo., la renuncia presentada por el señor CARLOS TROGLIERO al cargo de Ayudante Principal (Auxiliar Sanitario con asiento en la Capital) de la Dirección Provincial de Sanidad.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, insértese en el Registro Oficial y archívese.

LUCIO A. CORNEJO
Danton J. Cermesoni

Es copia:

Antonio I. Zambonini Davies
Oficial Mayor de Acción Social y Salud Pública

RESOLUCIONES
MINISTERIO DE ACCION SOCIAL Y SALUD PUBLICA

RESOLUCION Nº 57-A.

Salta, 7 de Julio de 1948

Atento a las necesidades del servicio,

El Ministro de Acción Social y Salud Pública

RESUELVE:

1º. — Dejar sin efecto la adscripción a la Dirección Provincial de Sanidad, de la Ayudante 1a. de la Dirección de Educación Física, señorita FRANCISCA BLANCO.

2.o — Comuníquese, dése al Libro de Resoluciones, etc.

DANTON J. CERMESONI

Es copia:

Antonio I. Zambonini Davies
Oficial Mayor de Acción Social y Salud Pública

EDICTOS SUCESORIOS

No. 3902 — SUCESORIO. — Por disposición del señor Juez de Primera Instancia, Primera Nominación en lo Civil, Dr. Carlos Roberto Aranda, se cita y emplaza por edictos que se publicarán durante treinta días en el BOLETIN OFICIAL y diario "La Provincia" a todos los que se consideren con derechos a la sucesión de DON DELFIN LOBO, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer bajo apercibimiento de Ley. — Salta, Julio 7 de 1948. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Secretario.
e)12/7 al 16/8/48

No. 3993 — SUCESORIO — En sucesión de doña LOLA COLINA DE BRIDOUX citase herederos y acreedores por treinta días para que comparezcan a hacer valer sus derechos. Juzgado Civil 1a. Nominación. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.
e/8/7 al 13/8/948.

No. 3995 — SUCESORIO: — Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil Primera Nominación, doctor Carlos Roberto Aranda, se ha declarado abierto el juicio sucesorio de doña LUISA e ELOISA ESCRIBANO DE SIMÓN, y se cita y emplaza por treinta días a todos los que se consideren con derecho a esta sucesión. — Edictos que se publi-

carán en el BOLETIN OFICIAL y diario "Noticias. — Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, julio 5 de 1948. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.

e/8/7 al 13/8/948.

No. 3993 — SUCESORIO — Por disposición del Sr. Juez de 1a. Instancia y la Nominación en lo Civil de esta Provincia, Dr. Carlos Roberto Aranda, el Secretario que suscribe hace saber que en este Juzgado ha sido abierta la sucesión de don JOSE RAMON PINIELLA y que se cita y emplaza a herederos y acreedores del causante para que dentro del término de treinta días comparezcan a hacer valer sus derechos en el juicio, bajo apercibimiento de lo que corresponda. — Edictos en los diarios "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL. — Salta, Junio 28 de 1948. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.
e/7/7 al 13/8/48.

No. 3992 — SUCESORIO.

El señor Juez de 1a. Instancia y la Nominación en lo Civil, Dr. Carlos Roberto Aranda, hace saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de doña Amanda Guillermina Tula de Castillo, y se cita, llama y emplaza por treinta días en los diarios el BOLETIN OFICIAL y "Noticias" a todos los que se consideren con derecho para que lo hagan valer, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Salta, julio 5 de 1948. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.
e/7/7 al 13/8/48

No. 3991 — SUCESORIO.

El señor Juez de 1a. Instancia y la Nominación en lo Civil, Dr. Carlos Roberto Aranda, hace saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de don Fructuoso López, y se cita, llama y emplaza por treinta días en los diarios "Norte" y BOLETIN OFICIAL a todos los que se consideren con derecho para que lo hagan valer, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Salta, julio 5 de 1948. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.
e/7/7 al 13/8/48.

No. 3997 — SUCESORIO. — Alberto E. Austerlitz Juez de 1a. Instancia y IIIa. Nominación en lo Civil, cita y emplaza por edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios "Noticias" y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derechos a la sucesión de doña Dolores Zenteno de Pereyra, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer, bajo apercibimiento de ley. — Lunes y jueves o día subsiguiente hábil en caso de feriado para notificaciones en Secretaría. — Salta, 10. de julio de 1948. — TRISTAN C. MARTINEZ, Escribano Secretario.
e/7/7 al 13/8/48.

Nº 3886 — EDICTO SUCESORIO. Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil Primera Nominación, doctor Carlos Roberto Aranda, hago saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de don IGNACIO CARNEMOLLA o CARNEMOLA, y

que se cita, llama y emplaza por medio de edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por el causante, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer en legal forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. Para notificaciones en Secretaría, lunes y jueves o día siguiente hábil en caso de feriado. — Salta, julio 3 de 1948. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.
e)6/7 al 10/8/48

Nº 3885 — EDICTO SUCESORIO.

Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil de Primera Nominación, doctor Carlos Roberto Aranda, hago saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de doña VICTORIA JORGE DE JORGE, y que se cita, llama y emplaza por medio de edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios LA PROVINCIA y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por el causante, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer en legal forma bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. Para notificaciones en secretaria, lunes y jueves o día siguiente hábil en caso de feriado. — Salta, Julio 3 de 1948.

Carlos Enrique Figueroa - Esc. Sec.
e)6/7 al 10/8/48

Nº 3883 — SUCESORIO. — Por disposición del señor Juez de 1a. Instancia y Segunda Nominación, doctor Roque López Echenique, se ha declarado abierto el juicio sucesorio de José Antonio Chavarría, y se cita y emplaza por el término de treinta días por edictos que se publicarán en los diarios "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por el causante, para que se presenten a hacerlos valer durante ese término. Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, mayo 13 de 1948. — ROBERTO LERIDA, Escribano Secretario.
e)6/7 al 10/8/48

Nº 3882 — SUCESORIO: Por disposición del señor Juez en lo Civil, interinamente a cargo del Juzgado de 2da. Nominación en lo Civil, se ha declarado abierta la sucesión de doña MARIA AURORA CEBALLOS, y se cita por treinta días a los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de la misma. Diarios Norte y BOLETIN OFICIAL.

Salta, Junio 1 de 1948
Roberto Lérica — Escribano Secretario
e)6/7 al 10/8/48

No. 3879 — EDICTO SUCESORIO: Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil, Doctor Roberto Aranda, a cargo del Juzgado de Primera Nominación, hago saber

que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de Don JUAN ZORICIC o ZORIZICH, y que se cita llama y emplaza por medio de edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL a todos los que se consideren con derechos a los bienes dejados por el causante, para que dentro de dicho plazo comparezcan a hacerlos valer en legal forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. Para notificaciones, en Secretaría Lunes y Jueves, o día siguiente hábil en caso de feriado. — Salta, junio 23 de 1948. — CARLOS E. FIGUEROA - Escribano Secretario.

e) 5/7 al 9/8/48

No. 3868 — SUCESORIO. — Por disposición del señor Juez de Primera Nominación en lo Civil Dr. Carlos Roberto Aranda, se cita y emplaza por treinta días a los herederos y acreedores de doña Pastora Juárez de Miy. — Edictos en "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL. — Salta, 24 de Junio de 1948. — Carlos Enrique Figueroa — Escribano Secretario.

e/10/7 al 5/8/48.

No. 3862. — SUCESORIO. — Carlos Roberto Aranda, Juez 1.ª Instancia 1.ª Nominación Civil cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de PASCUAL MACHACA, debiendo hacer valer sus derechos dentro de dicho término. — Edictos en "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL. — Salta, noviembre 12 de 1947. — Carlos Enrique Figueroa, Escribano Secretario.

e/1/7 al 5/8/48.

Nº 3858 — SUCESORIO. — Por disposición del señor Juez de 1ª Instancia en lo Civil, doctor Roque López Echeñique, se ha declarado abierto el juicio sucesorio de María Orellana de Díaz, y Miguel Díaz, y se cita y emplaza por el término de treinta días por edictos que se publicarán en los diarios "Noticias" y BOLETIN OFICIAL a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por los causantes para que se presenten a hacerlos valer en legal forma. — Salta, abril 27 de 1948. — ROBERTO LERIDA, Escribano Secretario.

e) 30/6 al 4/8/48.

Nº — 3857 — SUCESORIO. — Por disposición del señor Juez de 1ª Instancia en lo Civil 2ª Nominación se ha declarado abierto el juicio sucesorio de María Rosa Cairo de Tapia, y se cita y emplaza por el término de treinta días por edictos que se publicarán en los diarios "Norte" y BOLETIN OFICIAL a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por la causante, para que se presenten a hacerlos valer. — Salta, abril 27 de 1948. — ROBERTO LERIDA, Escribano Secretario.

e) 30/6 al 4/8/48.

Nº 3854 — SUCESORIO. — Por disposición del Sr. Juez de Primera Instancia Primera Nominación en lo Civil, Dr. Carlos Roberto Aranda, se ha declarado

abierto el juicio sucesorio de Don JOSE GUZMAN, Da. JUANA MANUELA GUZMAN, FELIPE GUZMAN y MELITON ANACLETO LOPEZ, y se cita y emplaza por el término de treinta (30) días por edictos que se publicarán en los diarios "La Provincia" y "BOLETIN OFICIAL", a todos los que se consideren con derechos sobre los bienes dejados por los causantes. Lo que el suscripto Escribano hace saber a sus efectos.

Salta, Junio 26 de 1948.

CARLOS ENRIQUE FIGUEROA
Escribano Secretario

e/28/6 al 3/8/48.

No. 3850: — EDICTO SUCESORIO: Por disposición del Sr. Juez de Primera Instancia y Primera Nominación en lo Civil Dr. Carlos R. Aranda, se ha declarado abierto el juicio sucesorio de Doña DOROTEA VELAZCO DE MATOS, y se cita, llama y emplaza por edictos que se publicarán durante 30 días en los diarios "Norte" y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derechos a esta sucesión, ya sea como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan a hacer valer sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta junio 22 de 1948. CARLOS E. FIGUEROA, Escribano Secretario.

Importe \$ 20.—

e) 26/6 al 2/8/48

No. 3849 — SUCESORIO: Por disposición del señor Juez de Primera Instancia y Segunda Nominación en lo Civil doctor Roque López Echeñique, se ha declarado abierto el juicio sucesorio de doña MARIA TERESA AMALIA RECHIUTO DE PEREZ y se cita y emplaza por 30 días por edictos que se publicarán en "La Provincia" y el BOLETIN OFICIAL", a todos los que se consideren con derecho a los bienes de esta sucesión, bajo apercibimiento de Ley. Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, mayo de 1948. — ROBERTO LERIDA - Escribano Secretario.

Importe \$ 20.—

e/ 25/6 al 1/7/48

No. 3843 — SUCESORIO: El señor Juez de Primera Instancia, Primera Nominación doctor Carlos Roberto Aranda ha declarado abierto el juicio SUCESORIO DE DOÑA MAURICIA ERCILIA LOPEZ y por edictos que se publicarán en "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL, cita y emplaza por el término de treinta días a acreedores y herederos para que hagan valer sus derechos; lo que el suscripto Secretario hace saber Salta, Junio 23 de 1948. — CARLOS ENRIQUE FIGUEROA - Escribano Secretario.

e/ 24/6 al 40/7/48

Nº 3841 — EDICTO — SUCESORIO. — Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil de Tercera Nominación, doctor Alberto E. Austerlitz, hago saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de doña EVARISTA OVANDO DE ORTEGA, y que se cita llama y emplaza por medio de edictos que publicarán durante treinta días en los diarios "Noticias" y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados

por la causante para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer en legal forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar en derecho. Para notificaciones en Secretaría lunes y jueves o día siguiente hábil en caso de feriado. — Salta, junio 12 de 1948. — TRISTAN C. MARTINEZ, Escribano Secretario.

Importe \$ 20.—

e) 23/6 v. 27/9/48

Nº 3839. — Por disposición del Sr. Juez de Primera Instancia, Primera Nominación doctor Carlos Roberto Aranda, se ha declarado abierto el juicio SUCESORIO DE DOÑA EGIDIA ALANIS DE OLARTE; por lo que se cita y emplaza por el término de treinta días por edictos que se publicarán en el BOLETIN OFICIAL y en el diario "La Provincia", a todos cuantos se consideren con derecho como acreedores o herederos para hacerlos valer en legal forma. Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, Junio 22 de 1948. CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.

Importe \$ 20.—

e) 23/6 al 29/7/48

Nº 3835 — EDICTO SUCESORIO:

Por disposición del señor Juez de Primera Instancia, Primera Nominación en lo Civil, Doctor Carlos Roberto Aranda, se hace saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de Don Fulgencio Sánchez y Agustina Cabral de Sánchez, que se cita por treinta días llama y emplaza por medio de edictos que se publicarán en los diarios Norte y Boletín Oficial, a todos los que se consideren con derechos para que comparezcan a hacerlos valer dentro de dicho término bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Salta, Octubre 31 de 1947.

Carlos Enrique Figueroa - Esc. Sec.

Importe: \$ 20.—

e/21/6 al 27/7/48

Nº 3831 — EDICTO SUCESORIO. Por disposición del señor Juez de 1.ª Instancia y 1.ª Nominación Civil, Dr. Carlos Roberto Aranda, se ha declarado abierto el juicio sucesorio de don JULIAN LAS HERAS y se cita a todos los que se consideren con derecho a esta sucesión por edictos que se publicarán por 30 días en "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL. Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, Junio 15 de 1948.

Carlos E. Figueroa — Secretario

e/18/6 al 24/7/48

No. 3829 — SUCESORIO: El Sr. Juez de Primera Instancia y Primera Nominación en lo Civil cita y emplaza por el término de treinta días a los que se consideren con derechos, en la Sucesión de SOFIA ROBLES DE PRIETO.

SALTA, 10

Salta, 10 de Junio de 1948.

CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.

Importe \$ 20.—

e/ 16/6 al 22/7/48.

Nº. 3828 — SUCESORIO: Por disposición del Sr. Juez de 1ra. Instancia y 1ra. Nominación en lo Civil, Dr. Carlos Roberto Aranda se ha declarado abierto el juicio sucesorio de don TOMAS ZAPATA, y se cita, llama y emplaza por edictos que se publicarán por treinta días en "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL, a los que se consideren con derechos en esta sucesión. Lo que el suscripto hace saber a sus efectos. — Salta, mayo 13 de 1948. — CARLOS E. FIGUEROA, Escribano Secretario.
Importe: \$ 20.— e/16/6 al 22/7/48.

Nº. 3804 — SUCESORIO — El Sr. Juez de Paz Letrado Nº. 1, doctor Rodolfo Tobias, cita por treinta días a herederos y acreedores de doña Lía Calixta Torres o Lía Torres Agüero. — Salta, mayo 28 de 1948. — JUAN SOLER, Secretario.
Importe: \$ 20.— e/8/6 al 14/7/48.

Nº. 3798 — SUCESORIO: — Por disposición del señor Juez de la Instancia y 11a. Nominación en lo Civil, doctor Alberto E. Austerlitz, se cita y emplaza por edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios BOLETIN OFICIAL y "Norte", a todos los que se consideren con derechos a la sucesión de Roque Irma o Roque Ilman Albertini, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer, bajo apercibimiento de ley. — Para notificaciones en Secretaría, lunes y jueves o día subsiguiente hábil en caso de feriado. — Salta, 25 de agosto de 1947. — TRISTAN C. MARTINEZ, Escribano Secretario.
Importe: \$ 20.— e/5/6 al 12/7/48.

Nº. 3797 — EDICTO — SUCESORIO. — Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil de Tercera Nominación, doctor Alberto E. Austerlitz, hago saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de don VIRGILIO PREVEDEL, y que se cita llama y emplaza por medio de edictos que se publicarán en los diarios "Noticias" y BOLETIN OFICIAL, durante treinta días, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por el causante, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer en legal forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar en derecho. — Para notificaciones en Secretaría, lunes y jueves o día siguiente hábil en caso de feriado. — Salta, mayo 28 de 1948. TRISTAN C. MARTINEZ, Escribano Secretario.
Importe: \$ 20.— e/5/6 al 12/7/48

Nº. 3796 — EDICTO — SUCESORIO — Por disposición del señor Juez de Primera Instancia en lo Civil de Tercera Nominación, Doctor Alberto E. Austerlitz, hago saber que se ha declarado abierto el juicio sucesorio de don JOSE VIERA, y que se cita llama y emplaza por treinta días en los diarios "Noticias" y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por el causante, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer en legal forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Para notificaciones en Secretaría lunes y jueves o día siguiente hábil en caso de feriado.

Salta, mayo 28 de 1948. — TRISTAN C. MARTINEZ, Escribano Secretario.
Importe: \$ 20.— e/5/6 al 12/7/48

Nº. 3792 — SUCESORIO — Por disposición del señor Juez de la Instancia y la Nominación Civil, Dr. Carlos Roberto Aranda, se ha declarado abierto el juicio sucesorio de don NICANOR PASQUAL VARGAS, o JUAN VARGAS y se cita por edictos que se publicarán por treinta días en el BOLETIN OFICIAL y diario "Norte", a todos los que se consideren con derecho a los bienes de la sucesión, sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer. Lo que el suscrito Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, junio 10 de 1948. — CARLOS E. FIGUEROA, Escribano Secretario.
Importe: \$ 20.— e/4/6 al 10/7/48

POSESION TREINTAÑAL

Nº. 3903 — POSESION TREINTAÑAL. — Habiéndose presentado don Diógenes R. Torres en representación de doña Teodolinda Urburu de Pérez, solicitando posesión treintañal de un inmueble con casa ubicado en esta ciudad con los siguientes límites: Norte, con propiedad de Felipe Molina Hnos.; Sud, con Nicolás Mamani y Marta Raquel López de Cobos; Este, con la calle Santa Fe y al Oeste, con Felipe Molina y Hermanos con una extensión de diez metros de frente por setenta metros de fondo, lo que hace una superficie de 600 mts2. Lo que el señor Juez de 1ra. Instancia 2a. Nominación doctor Roque López Echeburu ha ordenado la publicación de edictos en los diarios "Norte" y BOLETIN OFICIAL citando a todos los que se consideren con derechos a este bien. Lunes y jueves o siguiente hábil en caso de feriado para notificaciones en Secretaría. — Lo que el suscrito Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, julio 8 de 1948. — ROBERTO LERIDA, Escribano Secretario.
e) 12/7 al 16/8/48

Nº. 3899 — INFORME POSESORIO — Habiéndose presentado doña Francisca Cornelia Cuevas de Vera, promoviendo juicio por posesión treintañal del inmueble denominado Morillos, ubicado en el departamento de la Capital, con superficie aproximada de 2.500 hs. más o menos, limitando: Norte, finca Agua Casilla de Zenón Vilte; Sud, propiedad de Florentín Linares; Este, finca El Naranjo de la sucesión de Mamerto Ruiz y Oeste, finca La Quiesera de la Comunidad de Carmelitas Descalzos; el señor Juez de la Instancia y 11a. Nominación en lo Civil, doctor Alberto E. Austerlitz, cita y emplaza por edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios "Norte" y BOLETIN OFICIAL, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer, a todos los que se consideren con derechos, y sea bajo apercibimiento de ley. — Lunes y jueves o día subsiguiente hábil en caso de feriado para notificaciones en Secretaría. — Salta, 5 de julio de 1948. — TRISTAN C. MARTINEZ, Escribano Secretario.
e/7 al 13/8/48

Nº. 3877 — EDICTO — POSESION TREINTAÑAL. — Habiéndose presentado el Dr. Darío F. Arias, como apoderado de Doña Celina López

pérez de Durán, solicitando la posesión treintañal de un lote de terreno ubicado en la Villa de SAN LORENZO, departamento de la Capital, con cincuenta y dos metros de Sud a Norte por doscientos veinte metros de Este a Oeste, más o menos y dentro de los siguientes límites: al Norte propiedad de Ricardo Fleming; al Sud calle pública que conduce al río San Lorenzo; al Este Río San Lorenzo y al Oeste camino Provincial pavimentado de Salta a San Lorenzo, el Sr. Juez a cargo de este Juzgado de Primera Instancia, Primera Nominación en lo Civil, Dr. Carlos Alberto Aranda, ha proveído lo siguiente: "Salta, junio 18 de 1948. — Por presentado, por parte y constituido domicilio legal; téngase promovidas estas diligencias sobre posesión treintañal del inmueble individualizado en la presentación que antecede; hágase conocer por ello por edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL citándose a todos los que se consideren con mejores títulos al inmueble para que dentro de dicho término comparezcan a hacer valer sus derechos. Désele intervención al Sr. Fiscal de Gobierno y señor Intendente Municipal, recíbese en cualquier audiencia las informaciones ofrecidas, a cuyo efecto librese el correspondiente oficio comisorio. — Lunes y jueves o siguientes hábiles en caso de feriado para notificaciones en secretaria. — Carlos Roberto Aranda. — Lo que el suscrito secretario hace saber a sus efectos. — Salta, junio 24 de 1948 CARLOS ENRIQUE FIGUEROA, Escribano Secretario.
e/3/7 al 7/8/48.

Nº 3872 — EDICTO POSESION TREINTAÑAL: — Habiéndose presentado el Doctor Juan A. Urrestarazu, como representante del Señor Luis Esteban Languó, solicitando la posesión treintañal de la finca denominada La Florida ubicada en el partido de San Antonio, Departamento de Orán de esta Provincia, sobre la margen izquierda del río Bermejo, con una extensión según mensura practicada por el Agrimensor Don Skiol Símesen, de nueve mil trescientas veinte hectáreas con dos mil quinientos noventa y un metros cuadrados, pero con una extensión mayor de acuerdo a sus títulos de propiedad, dentro de los siguientes límites: — Norte, con Banda de San Antonio, de los señores Manero y Quirós; Sud, con Isla de Carrasco del Señor Luis Esteban Languó; Este, con el filo de las Lomas del Manso que la separan de la finca Miraflores, hoy de propiedad de los Señores Calonge y Vuistaz, y por el Oeste, con el río Bermejo, el señor Juez a cargo del Juzgado de Primera Instancia, Primera Nominación en lo Civil Doctor Carlos Roberto Aranda, ha proveído lo siguiente: Salta, Junio 25 de 1948. — Por presentado por parte y constituido domicilio devuélvase el poder dejándose certificado en autos. Téngase por promovidas estas diligencias sobre posesión treintañal del inmueble individualizado en la presentación que antecede. — Cítese por edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios Noticias y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con mejores títulos al inmueble, para que

comparezcan dentro de dicho término a hacerlos valer, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Recíbese en cualquier audiencia las informaciones ofrecidas. — Líbrense los oficios solicitados y dése intervención al señor Fiscal de Gobierno. — Lunes y Jueves ó subsiguiente hábil en caso de feriado para notificaciones en Secretaría. — Aranda. — Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, Junio 30 de 1948.

Carlos E. Figueroa - Escribano Sec.
e|2|7 al 6|8|48.

Nº 3838. — POSESION TREINTAÑAL — Habiéndose presentado el señor Juan C. Martearena con poder de Don Manuel Aniceto Ruiz, deduciendo acción de posesión treintañal del inmueble denominado lote Y, y I., o El Oro o La Laguna, que forma un solo cuerpo, ubicado en el Departamento de Rivadavia de esta Provincia de Salta, encerrado dentro de los siguientes límites: Norte, con la denuncia Balque Fiscal; Sud, lote O.; Este, con los lotes Z. y U., y al Oeste, con los lotes X y S. El señor Juez de Primera Instancia Primera Nominación en lo Civil Doctor Carlos Roberto Aranda, ha dispuesto lo siguiente: Salta, Junio 15 de 1948. — Por presentado por parte y constituido domicilio; téngase por iniciadas estas diligencias sobre posesión treintañal del inmueble individualizado en la presentación de fs. 3|4; hágase conocer ello por edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios "Noticias" y BOLETIN OFICIAL citándose a todos los que se consideren con mejores títulos al inmueble para que dentro de dicho término comparezcan a hacer valer sus derechos. Líbrense los oficios solicitados, Recíbese en cualquier audiencia la información ofrecida. Lunes y Jueves o siguiente hábil en caso de feriado para notificaciones en Secretaría. Repóngase. — Aranda. Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, junio 21 de 1948. — CARLOS E. FIGUEROA, Escribano Secretario.

Importe \$ 40.— e|22|6 al 28|48

No. 3806 — EDICTO — POSESION TREINTAÑAL — Habiéndose presentado el doctor Juan A. Urrestarazú Pizarro en representación de don José Zenón Fernández, invocando la posesión treintañal de un inmueble ubicado en la ciudad de Orán, Departamento del mismo nombre, de esta Provincia compuesto por un lote de terreno con todo lo cercado y plantado y demás pertenencias por accesión física y legal, sin expresión de extensión pero con la que resulte tener dentro de los siguientes límites: Sud y Este, con propiedad de la Sucesión de doña Lucinda Quiróz; Norte, calle Carlos Pellegrini y Oeste calle Dorego, el señor Juez de la Causa, de Primera Instancia en lo Civil de tercera Nominación doctor Alberto E. Austerlitz, ha dictado el siguiente auto: "Salta, mayo 26 de 1948. Y Vistos: Téngase por pagado el impuesto respectivo y agréguese la boleta acompañada. Cítese por edictos que se publicarán duran-

te treinta días en los diarios BOLETIN OFICIAL y "Noticias" a todos los que se consideren con derechos al inmueble individualizado en autos, para que dentro de dicho plazo comparezcan a hacerlos valer en legal forma con el apercibimiento de continuarse el trámite del presente sin su intervención. — Recíbese en cualquier audiencia la información sumaria ofrecida. — Oficiése para la remisión del expediente indicado en el escrito de presentación de fs. 5/6. — Requierase los informes pertinentes de Dirección Gral. de Inmuebles y de la Municipalidad del lugar del asiento del inmueble referido. — Parc notificaciones en Secretaría lunes y jueves o día siguiente en caso de feriado. — Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, mayo 29 de 1948. — TRISTAN C. MARTINEZ, Escribano Secretario.

Importe: \$ 40.— e/9/6 al 15/7/48.

Nº 3791 — INFORME POSESORIO.

Habiéndose presentado el doctor Reynaldo Flores, en representación de doña Gertrudis Renfiges de Gutiérrez, promoviendo juicio por prescripción treintañal sobre un terreno con casa ubicado en la Villa Campo Quijano (Depto. de Rosario de Lerma), de 15 mts. de frente por 50 mts. de fondo y linda: Norte, lote 113; Sud, calle Fernández Berhstedt; Este, lote 63 y Oeste, lote 61; el señor Juez de 1a. Instancia y 3ra. Nominación en lo Civil, doctor Alberto E. Austerlitz, cita y emplaza por edictos que se publicarán durante treinta días en los diarios La Provincia y BOLETIN OFICIAL, a todos los que se consideren con derechos al referido inmueble, para que dentro de dicho término comparezcan a hacerlos valer, bajo apercibimiento de ley. — Para notificaciones en Secretaría lunes y jueves o día subsiguiente la Feria de enero próximo para la puhábil en caso de feriado. — Habiéndose publicado de los edictos.

Salta, 23 de Diciembre de 1947.

TRISTAN C. MARTINEZ — Esc. Sec.
Importe: \$ 40.—

e|3|6 al 8|7|48.

DESLINDE MENSURA Y AMOJONAMIENTO

Nº 3830 — DESLINDE, MENSURA Y AMOJONAMIENTO. Habiéndose presentado ante el Juzgado de 1a. Instancia y 1a. Nominación en lo Civil a cargo del Dr. Carlos Roberto Aranda, don Martín Saravia (hijo), solicitando deslinde, mensura, y amojonamiento de la finca de su propiedad denominada "JUNCAL" ubicada en el departamento de Rosario de Lerma de esta Provincia, comprendida dentro de los siguientes límites: al norte, con inmuebles pertenecientes a los señores Ricardo Durand Guasch y Bernardo Gallo; al sud, con el camino de los Vallistos que la separa de propiedades de los señores Ricardo y Carlos Durand Guasch y Martín Saravia (hijo); este, con el arroyo de Gallo que la separa de la finca del señor Justo R. Diez y al oeste, el camino a Rosario que la divide de inmuebles del señor Casto Aramayo

La finca "JUNCAL" se halla compuesta de dos fracciones a saber: **Primera fracción: "Pozo Verde"** con linderos particulares según título: al norte, con el arroyo denominado de Chocobar; sud, el arroyo llamado de los Sosa; este, camino de los Vallistos y oeste, propiedad de la testamentaria de don Victorino Mollinedo y propiedad de Waldo Guaymás. **Segunda fracción: La Paloma**, la cual está limitada: al norte, con el arroyo de los Sosa; sud, arroyo del Matadero; este, camino carril de los Vallistos y oeste, propiedad de la testamentaria de don Victorino Mollinedo. El señor Juez de la causa ha designado para practicar las operaciones al perito propuesto, agrimensor don José F. Campilongo y ordenado la publicación de edictos por el término de treinta días en los diarios BOLETIN OFICIAL y "La Provincia" haciéndose saber a los linderos de los inmuebles descriptos y demás circunstancias previstas por el art. 574 y 575 del C. de Proc. a los fines de ley. Salta, Junio 15 de 1948. Carlos Enrique Figueroa — Secretario. Importe: \$ 40.— e|17|6 al 23|7|48

Nº 3812 — DESLINDE, MENSURA Y AMOJONAMIENTO. Habiéndose presentado don Roberto Luis Patrón Costas Aráoz, solicitando deslinde, mensura y amojonamiento de la finca denominada "Las Lajas", ubicada en el departamento de Chicoana de esta provincia de Salta, comprendida dentro de los siguientes límites: al norte, río Escoipe o "Chicoana"; al este, el arroyo "Los-Los" que la separa de propiedades de Carlos Elios Gure, Josue Visich y Manuel Mena; al oeste, río Escoipe y al sudoeste, con la estancia "Las Animas" de la sucesión de Fermín Zúñiga y de Emilio Lamata y al sud, también con inmuebles de propiedad de la sucesión Zúñiga y de Emilio Lamata. El señor Juez de 1a. Instancia en lo Civil y 1a. Nominación, Dr. Carlos Roberto Aranda, ha dictado la siguiente resolución: "Salta, junio 2 de 1948. Por presentado, por parte y constituido domicilio; habiéndose llenado los requisitos del art. 570 del C. de Proc. C. practíquense por el perito propuesto Ing. Adolfo Aráoz las operaciones de deslinde, mensura y amojonamiento del inmueble individualizado en la presentación que antecede y sea previa aceptación del cargo por el propuesto, quien se posesionará del mismo en cualquier audiencia, y publicación de edictos durante treinta días en los diarios "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL, haciéndose saber la operación que se va a realizar a los linderos del inmueble y demás circunstancias del art. 574 y 575 del C. de Proc. Hágase saber al señor Fiscal y al Sr. Intendente Municipal de Chicoana la iniciación de este juicio. Para notificaciones en Secretaría fijense los días lunes y jueves o siguiente hábil en caso de feriado. E/1: al señor Fiscal y Vale ARANDA. Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. Sal-

ta, junio 4 de 1948. Carlos Enrique Figueroa — Escribano Secretario.

Importe: \$ 40.—

e/11/6 al 17/7/48

SIN BASE AL CONTADO

Los bienes se encuentran en poder del depositario judicial Don Bonifacio Vigarra, domiciliado en Campo Alegre, cuarta sección del departamento de Metán.

En el acto del remate se exigirá el 30% de seña y como a cuenta del precio de compra. — ANTONIO FORCADA, Martillero

e/6 al 15/7/48

No. 3883

**Por ANTONIO FORCADA
REMATE JUDICIAL**

De la mitad indivisa de un lote de terreno en Campo Quijano — BASE \$ 1.375 AL CONTADO

Por orden del señor Juez de 1a. Instancia en lo Civil, 3a. Nominación doctor Alberto E. Austerlitz, venderé, dinero de contado, el DIA 26 de JULIO a horas 17 en mi escritorio Zuviría 453, la mitad indivisa del lote de terreno, y lo en él edificado, ubicado en Campo Quijano, designado el lote con el No. 156, Manzana J. del plano de dicho puebló, con una dimensión de 20 metros de frente por 50 metros de fondo, limitando: Norte, lote 164, Sud, calle 9 de Julio; Este, lote 157 y Oeste, lote 201.

BASE \$ 1.375 AL CONTADO

Ejecución doctores Apolo A. Prémoli y otros vs. Clara Aizisson.

ANTONIO FORCADA
Martillero

e/1 al 19/7/48.

No. 3847:

**POR MIGUEL C. TARTALOS
JUDICIAL**

REMATE de un lote de terreno de campo denominado: "San José", con todo lo edificado, cercado y plantado, situado en el Partido de Olmos, del Departamento de Cerrillos.

BASE de venta \$ 5.200 m/n.

Por disposición del señor Juez de 1ra. Instancia en lo Civil, 3ra. Nominación, y como correspondiente al juicio "TEJERINA JUAN — EJECUCION DE SENTENCIA", piezas pertinentes del juicio No. 7076 - Ordinario por incumplimiento de escrituración y devolución de la parte de precio que ha recibido, seguido por Tejerina Juan contra COZZI, NESTOR AMBROSIO. El 31 de Julio del corriente año, a horas 17, en mi Escritorio calle Santiago del Estero número 418, remataré con la base de \$ 5.200, equivalente a las dos terceras partes de su evaluación fiscal, el lote de terreno de campo denominado "San José", con EXTENSION de 15 hectáreas, 89 áreas, 52 centiáreas, más o menos. LIMITA: al Norte con finca de Don JOSE VAZQUEZ FREIRES; al Sud, con don PEDRO LEMOS; al Este, con el camino Público que va a Sunalco, y al Oeste con la propiedad de la Sucesión Arroyo, según títulos registrados al folio 49, asiento 1, del libro 3 del Registro de Inmuebles de Cerrillos. CATASTRO No. 97. En el acto del remate se abonará el 20% (Veinte por ciento) como seña y a cuenta del precio, comisión de arancel a cargo del comprador. Venta "Ad - Corpus". — PUBLICA: "Noticias" y BOLETIN OFICIAL. — MIGUEL C. TARTALOS, Martillero Público.

Importe \$ 40.—

e/25/6 al 31/7/48

No. 3803 — Por JOSE MARIA DECAVI — JUDICIAL — DERECHOS Y ACCIONES FINANCIERAS "LAPACHOS" EN ANTA — El 16 de Julio de 1948, a las 11 horas, en Urquiza 325, por orden del Sr. Juez de Paz Letrado No. 1, juicio "Embargo Preventivo hoy Ejecutivo — José Marinero vs. Héctor V. Chiostrri, remataré con base de \$ 6.666.66 m/n. equivalentes a 2/3 de tasación fiscal, los derechos y acciones equivalentes a cuatro octavas partes indivisas de la finca denominada "LAPACHOS" ubicada en el Departamento de Anta Partido Río Seco, con límites: Norte, Río Dorado; Este, finca Río del Dorado; Sud, tierras del Sr. Héctor V. Chiostrri, y Oeste, finca La Concepción.

Venta ad.corpus

Publica "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL. Crédito quirográfico.

Importe: \$ 40.—

e/8/6 al 14/7/48.

No. 3768 — 3851 — Por JOSE MARIA DECAVI — JUDICIAL — El 28 julio de 1948, a las 11 horas, en Urquiza No. 325, por orden de señor Juez de Paz Letrado No. 2, Dr. Bonari, Secretaría Arias Alemán, en juicio Ejecutivo — Minwa Higa vs. Carmen A. Blanco de Cuellar, remataré con BASE de \$ 9.221.40 m/n. equivalentes a 2/3 de la valuación pericial de autos, la finca denominada "CAVILAN POZO", ubicada en el Departamento de Anta 3ra. Sec., a 27 kilómetros M. ó m. de la Estación J. V. González, con superficie de 1.976 hs. 1 área, 31 centiáreas y 78 decímetros cuadrados, según mensura aprobada. Limita: Sud y Oeste, terrenos de Bernardino S. Cuellar; Este, terrenos de la Suc. de Andrés Cuellar, y Norte, "Monte Grande" fiscal o de dueños desconocidos. — Publica "Norte" y BOLETIN OFICIAL.

Importe \$ 40.—

e/26/6 al 28/7/48.

CITACION A JUICIO

No. 3869 — CITACION. — Por disposición del señor Juez de Primera Instancia y Primera Nominación en lo civil de la Provincia, doctor Carlos Roberto Aranda, se cita y emplaza a don Juan Manuel Perdiguera, o Juan Perdiguera, por medio de edictos que se publicarán durante veinte veces en los diarios "La Provincia" y BOLETIN OFICIAL, a estar a derecho en los autos sobre resolución de contrato y cobro de pesos, que le ha promovido don Pedro Soler Núñez; bajo apercibimiento de nombrarse defensor que lo represente, si no compareciere dentro del término de esta citación. — (Art. 90 del Cód. de Proc.). — Lo que el suscripto Secretario hace saber a sus efectos. — Salta, junio 28 de 1948. — Carlos Enrique Figueroa, Escribano - Secretario.

e/10. al 24/7/48.

RECTIFICACION DE PARTIDA

Nº 3888 — EDICTO RECTIFICACION DE PARTIDA. — En el expediente Nº 9962, caratulado "Shon, Tseng vs. Fiscal Judicial, — Rectificación de partida de su hijo Victoriano José", que se tramita por ante el Juzgado de Primera Instancia Tercera Nominación en lo Civil, a cargo del doctor Alberto E. Austerlitz, a recaído la siguiente resolución: "Salta, Julio 5 de 1948... FALLO; Haciendo lugar a la demanda en todas sus partes.

REMATES JUDICIALES

**Nº 3881 — POR ANTONIO FORCADA
REMATE JUDICIAL
DE UN LOTE DE GANADO
SIN BASE**

Por orden del señor Juez de Comercio Dr. César Alderete, venderé el día 20 de Julio a horas 17, en mi escritorio Zuviría 453, dinero de contado el siguiente ganado embargado en el juicio embargo preventivo y Ejecutivo Antonio Aranda vs. Carmen A. Blanco de Cuellar.

- 4 vacas 2 yeguas
- 3 torunos 3 potrancas
- 1 toro 1 potro
- 1 ternera 4 padrones
- 1 ternero 3 caballos

El derecho de marca de la demandada.

Ordenando en consecuencia la rectificación de la partida de nacimiento del menor Victoriano José, acta N° 5,140, de fecha 22 de Abril de 1929, registrada al folio 9 del tomo 15 de Orán, en el sentido de dejar establecido que el apellido del mismo es "Shon" y que el verdadero nombre de su padre es "Tsehng Shon" y no Teng Yhon Lupen Lee".

Consentida que sea, dese cumplimiento a lo dispuesto por el art. 28 de la Ley 251.

Oportunamente, dese testimonio de la presente a los efectos de su toma de razón en el Registro Civil.

Cópiese, notifíquese, repóngase.

ALBERTO E. AUSTRERLITZ.

Salta, Julio 6 de 1948.

Tristán C. Martínez -Escribano Secretario
e/7 al 16/7/48

No. 3878 — RECTIFICACION DE PARTIDA.— Salta, Marzo 31 de 1948. — Y VISTOS: Estos autos "Ordinario — Rectificación de Partida de matrimonio s/por José Osmán Silveti, ... FALLO: Haciendo lugar a la demanda y en consecuencia mandando a rectificar la partida de matrimonio de don José Osmán Silveti con doña María Tomasa Martínez, que corre al folio 127 a 128 del tomo 36 de Matrimonio de Salta Capital, en el sentido de que el verdadero nombre del contrayente es Silveti con "S" y no Zilveti, con "Z", como por error se consigna en dicha acta. — Oficiase a la Dirección del Registro Civil con transcripción de la parte resolutive de la presente sentencia y libre de impuesto por haber actuado con carta de pobreza, previa publicación en el BOLETIN OFICIAL. — Cópiese, notifíquese y oportunamente archívese. — ROQUE LOPEZ ECHENIQUE" — ROBERTO LERIDA, Escribano Secretario.
e/3/7 al 13/7/48.

CONTRATOS SOCIALES

N° 3897 — TESTIMONIO. ESCRITURA NUMERO CINCUENTA Y CUATRO DE MODIFICACION del contrato de sociedad de responsabilidad limitada "I.M.N.A." Industria Maderera Norte Argentino. En esta ciudad de Salta, República argentina, a los treinta días de junio de mil novecientos cuarenta y ocho, ante el escribano autorizante y testigos que suscriben, comparecen los señores Moisés Salomón Bohuid, libanés, casado; Orlando Paltrinieri, argentino, casado; Jalil Salomón Bouhid, libanés, viudo; todos los comparecientes mayores de edad, comerciantes, hábiles, de mi conocimiento de que certifico y dicen: Que son socios componentes de la sociedad de responsabilidad limitada "I. M. N. A.". (Industria Maderera Norte Argentino), denominada al constituirse, en tres de octubre de mil novecientos cuarenta y seis, por ante el escribano señor Adolfo Saravia Valdez, "L.I.M.A." (La Industrial Maderera Argentina) de responsabilidad limitada, sigla que fué modificada según escritura pasada ante el infrascripto escribano. El señor Jalil Salomón Bouhid, como socio en calidad de cesionario del que fuera titular don

Ernesto Matta Maluf, según escritura de transferencia de acciones celebrada ante el suscripto escribano, habiéndose realizado respecto a los astos susodichos las publicaciones e inscripciones de ley en el diario BOLETIN OFICIAL y Registro Público de Comercio al folio diez, asiento número dos mil diez del libro número veinte y cuatro y folio trescientos siete, asiento número mil novecientos siete del libro número veinte y tres de contratos sociales, respectivamente. Y los señores socios comparecientes continuaron diciendo: Que en asamblea de fecha veinte y ocho de mayo último, por unanimidad de votos, dejaron establecido aumentar el capital social y la cantidad mensual fijada por su prestación de servicios, esta última con retroactividad al primero de mayo del corriente año. En consecuencia modifican parcialmente, por este acto, los artículos cuarto y noveno del contrato constitutivo de la sociedad, estipulando en su parte concerniente, en la siguiente forma: "Cuarto: Ampliar por capitalización de utilidades el capital de diez y seis mil pesos con que se constituyó la sociedad, a cuarenta y un mil seiscientos pesos moneda nacional de curso legal, dividido en cuatrocientas diez y seis cuotas de cien pesos cada una aportadas por los socios así: don Moisés Salomón Bouhid, doscientas setenta y una cuotas o sean veintisiete mil cien pesos; don Orlando Paltrinieri, setenta y seis cuotas o sean seis mil setecientos pesos y don Jalil Salomón Bouhid, setenta y nueve cuotas o sean seis mil novecientos pesos. Noveno: Los socios tendrán como asignación mensual por su prestación de servicios la siguiente: don Moisés Salomón Bouhid, quinientos pesos moneda nacional; don Orlando Paltrinieri; cuatrocientos cincuenta pesos moneda nacional y don Jalil Salomón Bouhid, trescientos pesos moneda nacional que se imputará a gastos generales pudiendo disponer además, en igual tiempo el primero de los nombrados hasta doscientos pesos y los otros dos socios hasta cien pesos cada uno que se cargarán en sus respectivas cuentas particulares". Quedan en vigor todas las demás cláusulas del contrato constituyente y derogadas la cuarta, otros dos socios hasta cien pesos carentes a la presente modificación. Según certificado número dos mil trescientos treinta y siete de fecha diez y ocho del corriente mes y su ampliación de hoy, expedidos por la Dirección del Registro Inmobiliario, consta que los señores Moisés Salomón Bouhid, Orlando Paltrinieri y Jalil Salomón Bouhid y la sociedad de responsabilidad limitada "I.M.N.A." (Industria Maderera Norte Argentino) no se han inhibido para disponer de sus bienes. Leído este instrumento ratificaron su contenido y lo firman con los testigos don Luis Arias y don Ernesto Campilongo, vecinos, hábiles y de mi conocimiento, doy fe. Sigue a la que con el número anterior, termina al folio ciento noventa y tres de este registro a mi cargo.

Redactada en dos sellos fiscales de un peso cada uno numerados: ciento setenta y ocho mil novecientos sesenta y dos y ciento setenta y ocho mil novecientos setenta y tres. Sobrerraspado: uhid. Entre líneas: y su aplicación de hoy - Norte. Sobre raspado: por su prestación de servicios. Todo vale. J. S. BOUHID - O. PALTRINIERI - M. S. BOUHID. Tgo: Luis F. Arias. Tgo: Ernesto Campilongo. J. A. HERERA. Escribano. Hay un sello y una estampilla Para los otorgantes expido este primer testimonio que firmo y sello en Salta a los cinco días de julio de mil novecientos cuarenta y ocho. Sobrerraspado: ad - veinte - Quedan. Entre líneas: Sobrerraspado. Todo vale. J. A. HERRERA - Escribano de Registro.

e) 8 al 14/7/48.

N° 3896 — PRIMER TESMONIO. — ESCRITURA NUMERO CIENTO VEINTISIETE. — MODIFICACIONES QUE SE INTRODUCEN POR RAZONES DIVERSAS AL CONTADO CONSTITUTIVO DE UNA SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA. — En la ciudad de Salta, República Argentina, a los cuatro días del mes de Julio del año mil novecientos cuarenta y ocho; ante mí, Escribano Público Nacional, titular del Registro número Veinte, comparecen los señores Juan Francisco Nicasio Alias López, español, casado en primeras nupcias, mayor de edad; Andrés Moya Morales, argentino naturalizado, casado en segundas nupcias, mayor de edad; Juan Cecilio Ruíz, argentino, casado en primeras nupcias, mayor de edad José Melchor Alias López, español, casado en primeras nupcias, mayor de edad, y Gerónimo Edmundo Budris, argentino, mayor de edad de diez y ocho años, autorizado por su madre para ejercer el comercio, siendo todos comerciantes, hábiles, de mi conocimiento, vecinos de esta ciudad, doy fé, y declaran: Que por escritura pública número ochenta y cuatro, que en cuatro de Junio de mil novecientos cuarenta y siete, se otorgó por ante el suscripto escribano, y la cual fué registrada al folio doscientos setenta y seis, asiento número mil ochocientos setenta y seis del Libro Veintitres de Contrato Sociales, en el Registro Público de Comercio, con fecha seis de Junio del mismo año, constituyeron una Sociedad de Responsabilidad Limitada, que gira en esta plaza bajo la razón social de "Alias López, Moya y Compañía" Sociedad de Responsabilidad Limitada, cuya Sociedad se dedica a la explotación del comercio en los ramos de compra venta de automóviles, camiones y toda otra clase de automotores ya sean nuevos o usados, cubiertas, cámaras, respuestos de toda índole y a todo otro acto que signifique una operación comercial, teniendo la misma una duración de dos años contados desde la fecha del referido contrato y como domicilio y asiento principal de sus negocios el local sito en la calle Balcarce número ciento sesenta y cuatro, en esta ciudad de Salta.

habiéndose la misma constituido con un capital inicial de noventa y cinco mil pesos moneda nacional; y, en este estado, el señor José Melchor Alias López, dice: **Primero:** — Que vienen por este acto, a autorizar expresamente a su hijo legítimo don Antonio Alias Uro, de diez y ocho años de edad, argentino, soltero, vecino de esta ciudad, quién está presente, para ejercer libremente el comercio, emancipándolo en consecuencia de la patria potestad a que estaba sometido en virtud de su minoría de edad. — **Segundo:** — Que habiendo resuelto retirarse de la Sociedad expresada, haciendo transferencia del total de su haber en la misma a favor de su nombrado hijo don Antonio Alias Uro, y de cuya resolución ha dado conocimiento a la entidad con la anticipación debida y, aceptada que ha sido la propuesta por todos los socios sin reservas de ninguna especie, viene don José Melchor Alias López, por esta misma escritura, a hacer transferencia de su referido haber en la Sociedad, el cual de conformidad al Balance General practicado al día ocho de mayo del año en curso, asciende la suma de veinticuatro mil setecientos cuatro pesos con ochenta y un centavos moneda nacional, a favor de su nombrado hijo don Antonio Alias Uro, quién se obliga a reembolsar dicha cantidad dentro del plazo de dos años, contados desde la fecha de este contrato, con las utilidades que le produzca la Sociedad, por lo que, en consecuencia, lo subroga en todos sus derechos y obligaciones inherentes a su calidad de socio de la entidad de que se trata. — Por su parte, el cesionario, señor Antonio Alias Uro, declara que acepta esta cesión hecha a su favor, en todos sus términos, mientras que los señores Juan Francisco Nicasio Alias López, Andrés Moya Morales, Juan Cecilio Ruíz y Gerónimo Edmundo Budris, en el carácter de miembros de la entidad comercial referida, declaran: — Que consienten en la sustitución del socio don Antonio Alias Uro, quién desde este instante queda incorporado a la Sociedad con los mismos derechos y obligaciones que el sustituto y constituyen a la misma en garante del socio incorporado, por el haber social que en la suma expresada, le ha transferido su padre con la obligación de reembolsársela dentro del plazo precedentemente estipulado. — Y los señores Juan Francisco Nicasio Alias López, Andrés Moya Morales, Juan Cecilio Ruíz, Gerónimo Edmundo Budris y Antonio Alias Uro, en el carácter de únicos y actuales socios de la entidad comercial "Alias López Moya y Compañía" — Sociedad de Responsabilidad Limitada", los cuatro primeros en virtud del contrato constitutivo de la misma y el último por la sustitución precedente, dicen: — Que han resuelto de mútuo y común acuerdo aumentar el capital social en doscientos cinco mil pesos moneda nacional, en más sobre el que actualmente tiene la Sociedad y modificar el contrato constitutivo que actualmente rige los destinos de la misma en la siguiente forma: — supri-

miendo las cláusulas que en dicho contrato figuran como quinta, sexta, séptima y décima cuarta; reformando las cláusulas primera, segunda, tercera, cuarta, octava, novena, décima, undécima, décima segunda, y subsistiendo la décima tercera y a fin de que en este instrumento consten todas las cláusulas contractuales, dejan sin efecto el contrato modificado resolviendo consignar en la presente escritura la expresada cláusula o condición que por este acto no se modifica y que queda subsistente, por lo que, en consecuencia, la Sociedad se regirá en lo sucesivo, por las siguientes disposiciones: **Primera:** — Los comparecientes, señores Juan Francisco Nicasio Alias López, Andrés Moya Morales, Juan Cecilio Ruíz Gerónimo Edmundo Budris, y Antonio Alias Uro, continúan con la Sociedad de Responsabilidad Limitada, creada por el referido contrato y la cual tiene por objeto explorar el comercio en el ramo de compra venta de automóviles, camiones, tractores y toda otra clase de automotores, ya sean nuevos o usados, cubiertas, cámaras, respuestos en general y ejecutar además cualquier acto que signifique una operación comercial. — **Segunda:** — La Sociedad continúa girando como hasta ahora bajo la razón social de "Alias López, Moya y Compañía" — Sociedad de Responsabilidad Limitada", durará cinco años contados desde la fecha de esta escritura y tendrá como domicilio y asiento principal de sus negocios el mismo que hasta hoy ha tenido, sito en la calle Balcarce número ciento sesenta y cuatro, de esta ciudad de Salta. — **Tercera:** — El capital social, que por el primitivo contrato de constitución de esta Sociedad, mas arriba referida, es de noventa y cinco mil pesos moneda nacional, el que, por resolución de sus actuales socios de conformidad con los resultado que arroja el Balance General del Giro Social practicado al día ocho de mayo del año en curso, inserto en el respectivo libro de la Sociedad y a nuevos aportes que hacen los mismos lo constituye actualmente la suma total de **Trescientos mil pesos moneda nacional de curso legal**, dividido en acciones de un mil pesos, cada una que han suscrito é integrado los socios en la siguiente proporción: **ochenta y una acciones** el socio Juan Francisco Nicasio Alias López integradas por el mismo en la siguiente forma: — treinta mil pesos moneda nacional que corresponde a su aporte por capital de acuerdo al contrato social que se modifica; **cuarenta y cuatro mil seiscientos sesenta y dos pesos con setenta y ocho centavos moneda legal**, que son integrados del haber de su cuenta particular en la Sociedad, de acuerdo al Balance General citado, y la suma de seis mil trescientos treinta y siete pesos con veintidos centavos de igual moneda, que queda adeudando, se obliga a pagarla a la Sociedad dentro del plazo de sesenta días contados desde el ocho de mayo del año en curso; **ochenta y una acciones** el socio Andrés Moya Morales, integradas por el mismo en la siguiente forma: — treinta mil pesos mo-

neda nacional que corresponde a su aporte por capital de acuerdo al contrato social que se modifica; **cuarenta y nueve mil ciento noventa y ocho pesos con sesenta y cinco centavos moneda legal**, que se integran con el haber de su cuenta particular en la Sociedad y conforme al Balance General referido, y la suma de un mil ochocientos un pesos con treinta y cinco centavos moneda nacional, que queda adeudando a la Sociedad, se obliga a pagarsela dentro del término de sesenta días contados desde el ocho de mayo del año en curso; **setenta y ocho acciones**, el socio Juan Cecilio Ruíz, integradas por el mismo en la siguiente forma: — quince mil pesos moneda legal que corresponde a su aporte por capital de acuerdo al contrato social que se modifica por este acto; **cuarenta mil ochocientos veintidos pesos con setenta y siete centavos de igual moneda**, que se integran con el haber de su cuenta particular en la Sociedad y conforme al referido Balance General, y la cantidad de veintidos mil ciento setenta y siete pesos con veintitres centavos moneda nacional, que queda adeudando, se obliga a pagarla a la Sociedad dentro del término de sesenta días contados desde el ocho de mayo del corriente año; **treinta acciones**, el socio Gerónimo Edmundo Budris, integradas en esta forma: — cinco mil pesos moneda nacional que corresponden a su aporte por capital de conformidad al contrato social que se modifica por este acto; **quince mil ciento ochenta y dos pesos con treinta y dos centavos de igual moneda**, que son integradas del haber social de su cuenta particular en esta Sociedad, de acuerdo al Balance General expresado, y la suma de nueve mil ochocientos diez y siete pesos con sesenta y ocho centavos moneda nacional que se obliga a integrar dentro de los sesenta días contados desde el ocho de Mayo del año en curso; y **treinta acciones**, el socio Antonio Alias Uro, que son integradas de la siguiente manera: — veinticuatro mil setecientos cuatro pesos con ochenta y un centavos moneda nacional, que corresponden al haber social que de conformidad al Balance General del giro social, le ha transferido el señor José Melchor Alias López y que a éste correspondía en la Sociedad y la suma de cinco mil doscientos noventa y cinco pesos con diez y nueve centavos moneda legal, que se obliga a pagar a la misma dentro del término de sesenta días contados desde el ocho de Mayo próximo pasado. — **Cuarta:** — La dirección y administración de la Sociedad estará a cargo de los socios señores Juan Francisco Nicasio Alias López, Andrés Moya Morales y Juan Cecilio Ruíz, quienes harán y tendrán el uso de la firma social en la siguiente forma: — El señor Juan Francisco Nicasio Alias López que por sí solo podrá en cualquier momento y en cualquier acto representar a la Sociedad y hacer uso en la misma forma de la firma social adoptada, mientras que los señores Andrés Moya Morales y Juan Cecilio Ruíz, lo harán siempre conjuntamente firmando los dos para

todos los asuntos y operaciones que forman el objeto de la Sociedad, con la única limitación de no comprometer dicha firma en prestaciones a título gratuito ni en negociaciones ajenas al giro de su comercio, comprendiendo el mandato para administrar que ejercerán los socios administradores en la forma expresada, además de los negocios sociales, los siguientes: — a) Adquirir por cualquier título oneroso o gratuito, toda clase de bienes muebles e inmuebles, pactando precios, formas de pago, plazos y tomar la posesión; b) Constituir depósitos de dinero o valores en los Bancos y extraer total o parcialmente los depósitos constituidos a nombre de la Sociedad antes o durante la vigencia de este contrato; c) Tomar dinero prestado a interés de los Establecimientos Bancarios o Comerciales, o de particulares y prestar dinero, estableciendo en uno y otro caso las formas de pago y los tipos de interés; d) Ejercer la representación legal de la Sociedad en todos sus actos; e) Librar, aceptar, endosar, descontar, cobrar, enajenar, ceder y de cualquier otra forma negociar letras de cambio, pagarés, cheques, giros, vales u otras obligaciones o documentos de crédito público o privado, con o sin garantía hipotecaria, prendaria o personal; f) Hacer, aceptar o impugnar consignaciones en pago, novaciones, remisiones o quitas de deudas; g) Constituir y aceptar derechos reales y dividirlos, subrogarlos, transferirlos y cancelarlos total o parcialmente; h) Girar cheques en descubierto hasta la suma autorizada por los Bancos; i) Celebrar contratos de locación como locadora o locataria, con facultad para renovarlos, modificarlos, prorrogarlos, ampliarlos o rescindirlos; j) Cobrar, percibir y dar recibos o cartas de pago; k) Conferir poderes generales o especiales y revocarlos o limitarlos; formular protestos y protestas; vender las mercaderías, objetos, vehículos y demás bienes que constituyen el objeto de la Sociedad, pactando precios, formas de pago, intereses y dar la posesión; l) Comparecer en juicio ante los Tribunales de cualquier fuero o jurisdicción, por sí o por medio de apoderado con facultad para promover o contestar demandas; declinar o prorrogar jurisdicciones; poner o absolver posiciones y producir todo género de pruebas e informaciones; comprometer en árbitros o arbitradores; transigir, renunciar al derecho de apelar y a prescripciones adquiridas; m) Otorgar y firmar todos los instrumentos públicos o privados que sean necesarios para ejecutar los actos enumerados y todos los inherentes a la administración de la Sociedad, siendo necesaria la concurrencia de la firma de los tres socios administradores para el caso

en que se hubiere de transferir o gravar bienes inmuebles de propiedad de la entidad. — **Quinta:** — Cuando un cliente de la Sociedad, para efectuar un negocio con la misma, necesitare para solventarla, operar con un Banco cualquiera, el señor Juan Francisco Nicasio Alias López, podrá para ello, dar a dicho cliente su garantía personal, bajo la expresa condición de que la Sociedad responderá al señor Alias López por tal garantía y sus resultas, así como también por las garantías que éste a dado en esa forma a terceros clientes antes de este acto; responde igualmente la Sociedad por los documentos comerciales, prendas o avales que han sido o sean en lo sucesivo descontados o negociados con la firma particular del referido señor Alias López. **Sexta:** — La voluntad de los socios en las deliberaciones de los asuntos que interesan a la Sociedad, se expresará por resoluciones adoptadas en sesiones que se celebrarán cuando fuera ello necesario, por simple mayoría de votos, contándose uno por cada socio presente y cuyas resoluciones serán asentadas y firmadas por los socios asistente a la reunión en un libro de acuerdo. — El quorum se formará con la mitad más uno de los asociados y presidirá la reunión cualquiera de los socios administradores, que ellos elijan. — **Séptima:** — Anualmente en el mes de mayo, se practicará un balance general del giro social debiéndose suministrar una copia del mismo, a cada uno de los asociados, dentro de los diez días de haber sido terminado y, cuyo balance quedará aprobado, si dentro de los treinta días de haber sido recibido, contados desde la fecha de su terminación, no hubiese sido observado por ninguno de los socios. — Los socios, en cualquier momento podrán efectuar balances de comprobación de saldos. **Octava:** — De las utilidades líquidas de cada ejercicio, se destinará el cinco por ciento para la formación del fondo de reserva legal, cesando esta obligación cuando dicho fondo alcance al diez por ciento del capital, y el saldo de las mismas será distribuido entre los socios en la siguiente proporción: el veintisiete por ciento para cada uno de los socios Juan Francisco Nicasio Alias López y Andrés Moya Morales; el veintiseis por ciento para el socio Juan Cecilio Ruíz, y el diez por ciento para cada uno de los socios Gerónimo Edmundo Budris y Antonio Alias Uro. — **Novena:** — Para sus gastos personales, los asociados retirarán mensualmente, con imputación a la cuenta "Gastos Generales", los socios administradores la suma de un mil pesos moneda legal cada uno, y la de cuatrocientos cincuenta pesos, cada uno de los socios Gerónimo Edmundo Budris y Antonio Alias Uro. — **Décima:** — La sociedad no se disolverá por muerte, interdicción o quiebra de algunos de los socios, ni por re-

moción de los administradores. — Los sucesores del socio pre-muerto o incapacitado, podrán optar: a) Por el reembolso del haber social del socio que representan de acuerdo a un balance que se practicará dentro de los treinta días de producido el fallecimiento o de declarada la incapacidad. b) Por incorporarse a la Sociedad como socios, asumiendo uno de los sucesores la representación legal de los demás. — c) Por ceder la cuota a alguno de los socios. — **Undécima:** — Cualquier cuestión que se suscitare entre los socios durante la existencia de la Sociedad o al disolverse, liquidarse o dividirse el caudal común, será dirimida sin forma de juicio, por un Tribunal arbitrador compuesto por tres personas, dos nombradas por los socios y la tercera por los dos arbitradores designados y cuyo fallo será inapelable. — Bajo las cláusulas que preceden dan los expresados socios por concluido este contrato y se obligan a sus resultas conforme a la Ley y hasta sus respectivos aportes de capital. — Previa lectura y ratificación firman todos los comparecientes de conformidad, con los testigos del acto don Francisco V. Saravia y don Adolfo A. Sylvester, vecinos, hábiles, de mi conocimiento, doy fé. — Queda esta redactada en siete sellos de un peso, habilitados, números ciento ochenta y un mil ciento cuarenta y nueve, ciento ochenta y un mil ciento cincuenta y siete, del ciento ochenta y un mil ciento cincuenta y uno al ciento ochenta y un mil ciento cincuenta y cuatro y el presente ciento cincuenta y un mil ciento cincuenta y ocho, y sigue a la escritura que, con el número anterior, termina al folio seiscientos cuarenta y cuatro de este protocolo. — Rasgado: hab—suc—Valen. — **Juan Alias López** — **A. Moya**. — **José Melchor Alias L.** — **J. C. Ruíz**. — **G. E. Budris**. — **A. Alias** — **Tgo: F. V. Saravia**. — **Tgo: A. Sylvester**. — Ante mí: **Martín Orozco** Hay un sello y una estampilla.

CONCUERDA con su matriz que pasó ante mí; doy fé. — Para "Alias López, Moya y Compañía — Sociedad de Responsabilidad Limitada" expido esta primera copia que firmo y sello en el lugar y fecha de su otorgamiento.

MARTIN OROZCO — Escribano Nacional.

e|8|7 al 14|7|48.

VENTA DE NEGOCIOS

Nº 3894 — TRANSFERENCIA DE NEGOCIO

De acuerdo a lo dispuesto por la Ley Nacional Nº 11.867, hago saber a todos los interesados, que ante la Escribanía de Gobierno a mi cargo se tramita la venta de don **EMILIO MULQUI**, domiciliado en El Galpón, departamento de Metán de esta Provincia, tramita a favor de la **ADMINISTRACION GENERAL DE AGUAS DE SALTA**, de la **USINA ELECTRICA** instalada en el re-

ferido pueblo de El Galpón. — Para deducir oposiciones, ocurrir a la Escribanía de Gobierno sita en la calle Leguizamón N° 529 de esta ciudad donde las partes han constituido domicilio, dentro del término legal de diez días. — OSCAR M. ARAOZ ALEMAN. — Escribanía de Gobierno.

e/7 al 13/7/48

N° 3880 — VENTA DE NEGOCIO

A los efectos legales del caso se hace saber que se ha convenido en la venta de la casa de comercio en el ramo de Despensa, establecido en esta ciudad en la calle Buenos Aires número ciento dos de propiedad del señor Angel Ignacio Llinós, a favor de la Sociedad López, Isla y Steinchweint. La transferencia sólo comprende las mercaderías, muebles y útiles, no así los créditos activos y pasivos que quedarán a cargo del vendedor. La venta se llevará a efecto por ante el suscripto escribano, con Oficinas en la calle Balcarce N° 376, donde constituyen domicilio el vendedor y la compradora.

ARTURO PENALVA — Escribano
e/6 al 12/7/48.

DISOLUCION DE SOCIEDADES

N° 3889 — Disolución de sociedad y transferencia de negocio.

Ley 11.867

Por cinco días se hace saber que se disuelve la sociedad "Felipe Molina y Hermanos", haciéndose cargo del activo y pasivo los señores Ricardo Molina y Angel Molina, domiciliados en Aguaray, Dpto. de Orán, incluyéndose en el activo el obraje y aserradero instalado en dicha localidad. Oposiciones ante esta Escribanía, Alberdi 41. — Salta, Julio 6 de 1948.

RICARDO R. ARIAS Esc. de Registro
e/7 al 13/7/48

CESION DE DERECHOS SOCIALES

No. 3901 — CESION DE DERECHOS SOCIALES. — Por escritura pública otorgada por ante la escribanía de don Adolfo Saravia Valdez, con domicilio en la calle Mitre 398 de esta ciudad, don Néstor Tuñón Merino ha transferido la plenitud de sus derechos y acciones en la sociedad "José B. Tuñón y Compañía", a favor del socio señor José B. Tuñón Merino, Salta, Julio 7 de 1948. — ADOLFO SARAVIA VALDEZ, Escribano Público.

e/12 al 16 7/48

EDICTO DE EXPROPIACION

No. 3900 — EDICTO DE EXPROPIACION. — MINISTERIO DE ECONOMIA, FINANZAS Y O. PUBLICAS — DIRECCION GENERAL DE INMUEBLES. — De conformidad a la autorización conferida por los Decretos números 9701 y

10275 de fechas 19 de mayo y 28 de junio del corriente año, notificase a todas las personas que se consideren con derecho sobre los inmuebles que se expropián con destino a la construcción de un HOSPITAL REGIONAL en el pueblo de Cerrillos y que comprenden;

a) Fracción de terreno de propiedad del señor RADIAN MARTIÑUK, con una superficie de dos mil quinientos ochenta y un metros cuadrados con seis mil setecientos centímetros cuadrados (2581, 6700 mts2.) y encerrado en los siguientes límites: al SUD, con la calle 4 de Junio (proyectada), en una longitud de noventa y ocho metros con setenta y nueve centímetros (99,70 mts.) y azimut astronómico de setenta y nueve grados, cuarenta y cuatro minutos, treinta y cinco segundos (79°, 44', 35""); al ESTE, con terrenos destinados a una calle pública proyectada de 10 metros de ancho, que corre paralela al canal de la Dirección General de Irrigación, en una longitud de veinte y seis metros con veinte y seis centímetros (26,26 mts.), y azimut astronómico de trescientos cincuenta y seis grados, veinte minutos, treinta y tres segundos (356°, 20' 33""); al OESTE, con la calle Mariano Moreno (proyectada) en una longitud de veinte y cinco metros con cuarenta centímetros (25,40 mts. y azimut astronómico de ciento sesenta y nueve grados, cuarenta y cuatro minutos treinta y cinco segundos (169°, 44' 35"") y al NORTE, con propiedad de los señores Villa Hermanos, comprendida entre la calle Mariano Moreno (proyectada) y la calle paralela al canal de la Dirección General de Irrigación.

b) Fracción de terreno de los señores VILLA HERMANOS, con una superficie de seis mil setecientos cuarenta y un metros cuadrados, con tres mil centímetros cuadrados (6741, 3000 mts2.), que colinda al NORTE, con propiedad del señor Juan Macaferri, comprendida entre la calle Mariano Moreno (proyectada) y la calle paralela al canal de la Dirección General de Irrigación (proyectada) al SUD, con propiedad del señor Radian Martiñuk comprendida entre las dos calles premencionadas; al ESTE, con la calle del canal en una longitud de sesenta y cuatro metros, cuarenta y ocho centímetros (64,58) y asimut astronómico de trescientos cincuenta y seis grados, veinte minutos y treinta y tres segundos (356°, 20', 33"") y al OESTE, con la calle Mariano Moreno (proyectada), en una longitud de sesenta y cuatro metros cuarenta centímetros (64,40 mts.) y asimut astronómico de ciento sesenta y nueve grados, cuarenta y cuatro minutos y treinta y cinco segundos (169°, 44', 35"").

c) Fracción de terreno de propiedad del señor JUAN MACAFERRI, con una superficie total de veinte y un mil ochenta y siete metros cuadrados con cuatro mil setecientos centímetros cuadrados, (21087, 4700 mts.2) y encerrado en los siguientes límites: al NORTE, siguiendo el alambrado que lo separa del camino vecinal en línea irregular en una longitud de Oeste a Este (2-3), de sesenta y cinco metros con cuarenta y cuatro centímetros;

(65,44 mts.), de Sud a Norte, de ocho metros cincuenta centímetros (8,50 ms.), de Sud a Noroeste, sesenta y siete metros cincuenta y cinco centímetros (67,55 mts.) y de Oeste a Este, de veinte y un metros sesenta y seis centímetros (21,66 mts.) hasta llegar al mojón No. 5, situado a diez metros del canal de la Dirección General de Irrigación en una longitud (5-6) de treinta y siete metros con cincuenta centímetros (37,50 mts.) y azimut astronómico de trescientos cuarenta y seis grados, cuarenta y cinco minutos y veinte y cuatro segundos (346°, 45', 24"") y una longitud (6-6), de ciento setenta y tres metros ochenta centímetros (173,80 mts.) y azimut astronómico de trescientos cincuenta y seis grados, veinte minutos y treinta y tres segundos (356°, 20' 33""); al OESTE, con la prolongación de la calle Mariano Moreno en una longitud de ciento cuarenta y cuatro metros cincuenta y seis centímetros (144,56 mts.) y azimut astronómico de ciento sesenta y nueve grados, cuarenta y cuatro minutos, treinta y cinco segundos (169, 44' 35"") y al SUD con propiedad de los Sres. Villa Hermanos, descripta anteriormente.

Concordante con el procedimiento que determina la Ley No. 1412 en su Artículo 3o. y/o en su caso la Ley No. 807, se invita a los afectados a acogerse al procedimiento administrativo hasta el día 24 de Julio de 1948, bajo apercibimiento de procederse por vía judicial, sinó formularen manifestación expresa al respecto en este término. — SALTA, JULIO 10 DE 1948.

Ingeniero FRANCISCO SEPULVEDA
Director General de Inmuebles

PASCUAL FARELLA
Secretario Dirección General
de Inmuebles

e/8 al 24/7/48

N° 3860 — EDICTO DE EXPROPIACION — MINISTERIO DE ECONOMIA, FINANZAS Y OBRAS PUBLICAS. —

Dirección General de Inmuebles. — De conformidad a la autorización conferida por Ley N° 907 de fecha 2 de Junio de 1948; notificase a todas las personas que se consideren con derecho sobre el inmueble que se expropia con destino a la ampliación de la Escuela de Manualidades de la Ciudad de Salta, que comprende la fracción interna de 16,75 metros al Sud y Norte y 19.05 metros al Este y Oeste, o sea una superficie de 319,08 metros cuadrados; ubicada en los fondos del inmueble de la calle España número ochocientos sesenta, de propiedad de Don Mario Avila Montenegro y de Doña Ilda Beatriz Avila Montenegro.

Concordante con el procedimiento que determina la Ley N° 1412 en su Art. 3°, y ó en su caso, la Ley 807, se invita a los afectados a acogerse al procedimiento administrativo hasta el día 13 de Julio de 1948 bajo apercibimiento de procederse por vía judicial sino formularen manifestación expresa al respecto en éste término. — Salta, Junio 28 de 1948. — Ing. FRANCISCO SEPULVEDA, Director General de Inmuebles. — PASCUAL FARELLA, Secretario Direc. Gral. de Inmuebles.

e) 30| 6 al 13|7|48

LICITACIONES PUBLICAS

N° 3825 — LICITACION PUBLICA DIRECCION GENERAL DE ARQUITECTURA Y URBANISMO.

Llámase a licitación Pública para el día 27 de Julio de 1948, a horas 10, para la construcción de las siguientes Obras:

Construcción de una Escuela Primaria en la localidad de Coronel Moldes, cuyo presupuesto oficial asciende a la suma de \$ 418.787,40 $\frac{m}{n}$.

Construcción de una Escuela Primaria en la Villa Obrera de esta ciudad, cuyo presupuesto oficial asciende a la suma de \$ 418.787,40 $\frac{m}{n}$.

Los Pliegos de Bases y Condiciones deben retirarse del Banco Provincial de Salta, previo pago de la suma de \$ 50,00 $\frac{m}{n}$ cada uno.

Las propuestas deben consignarse a la Dirección de Arquitectura y Urbanismo de la Provincia, sito en Zuviría 536, en sobre cerrado y lacrado, en un todo de acuerdo a la Ley de Contabilidad Vigente, los que serán abierto en presencia del señor Escribano de Gobierno y de los interesados que concurren al acto.

Salta, Junio 13 de 1948.

Ing. Walter Elio Lerario
Director Gral. de Arquitec-
tura y Urbanismo

Sergio Arias

Secretario Gral. de Arquitectura y Urbanismc.

Importe: \$ 60.—

e|15|6 al 27|7|48.

N° 3824 — MINISTERIO DE ECONOMIA, FINANZAS Y OBRAS PUBLICAS

ADMINISTRACION DE VIALIDAD DE SALTA

LICITACION PUBLICA N° 4

Llámase a licitación pública para la

ejecución de las obras de pavimentación con calzada de hormigón simple, en las siguientes localidades: Orán, \$ 616.713,18; General Güemes, \$ 289.027,39; Cafayate, \$ 447.897,40; Rosario de la Frontera, \$ 200.451,09; Tartagal, \$ 639.151,43; y Metán \$ 720.756,02 m/n.

Los solicitantes formularán ofertas alternativas de las cuatro formas de pago y podrán presentar las propuestas por obras individuales, en grupos de obras, o por la totalidad de las mismas.

Las propuestas, pliegos de Condiciones, etc. pueden ser solicitadas en la Administración de Vialidad de Salta, calle España 721, en donde serán abiertas el día 19 de Agosto de 1948, a las 10 horas.

Ing. RAFAEL J. LOPEZ AZUARA
Administrador General
de Vialidad de Salta
LUIS F. ARIAS
Secretario General
de Vialidad de Salta
Importe: \$ 30.20

e|15|6 al 21|7|48.

No. 3784.

M. E. F. y O. P. ADMINISTRACION GENERAL DE AGUAS DE SALTA

— Licitación Pública No. 2 —

En cumplimiento de lo dispuesto por Resolución No. 460 dictada por el H. Consejo con fecha 21 de mayo corriente, llámase a licitación pública para la ejecución de la Obra No. 53 "PROVISION DE AGUAS CORRIENTES Y RIEGO EN SAN CARLOS Y EL BARRIAL" y cuyo presupuesto oficial asciende a la suma de \$ 653.348,63 m/n. SEISCIENTOS CINCUENTA Y TRES MIL TRESCIENTOS CUARENTA Y OCHO PESOS CON 63/100 M/NACIONAL).

Los pliegos correspondientes pueden consultarse y solicitarse en Tesorería de la Administración General de Aguas de Salta calle Caseros No. 1615, previo pago de la suma de \$ 70.— (SETENTA PESOS MONE-DA NACIONAL).

Las propuestas deberán ser presentadas hasta el día 15 de julio próximo o siguiente si fuera feriado, a horas 9, en que serán abiertas en presencia del señor Escribano de Gobierno y de los concurrentes al acto.

LA ADMINISTRACION GENERAL
Importe \$ 45.— 1/6 al 15/7/948.

ASAMBLEAS

No. 3904 — LA ARROCERA DEL NORTE — SALTA. — 2da. Convocatoria. — No habiendo podido efectuarse la Asamblea General Ordinaria en la Primera Convocatoria, por no haber los accionistas depositado las acciones necesarias, se convoca nuevamente a los señores accionistas a Asamblea General Ordinaria para el día 24 de Julio corriente a las once horas en el domicilio de la Sociedad, calle J. M. Leguizamón 960, para tratar el siguiente

ORDEN DEL DIA:

- 1o.—Consideración de la Memoria, Balance General, Cuenta de Ganancias y Pérdidas, Reparto de Utilidades e Informe del Síndico, correspondiente al 6o. ejercicio terminado el 15 de marzo de 1948.
- 2o.—Elección de tres directores suplentes por un año.
- 3o.—Elección de Síndico y Síndico Suplente por un año.
- 4o.—Designación de dos accionistas para que redacten, aprueben y firmen el acta de la Asamblea, conjuntamente con el presidente y secretario.

NOTA: Se recuerda a los señores accionistas lo dispuesto en el artículo 13 de nuestros Estatutos con referencia al depósito de acciones, que podrá efectuarse también en el Banco de Italia y Río de la Plata en Buenos Aires y en el Banco de Montevideo, en Montevideo, República Oriental del Uruguay.

EL DIRECTORIO

Salta, 10 de Julio de 1948.

e) 12 al 24/7/48

A LOS SUSCRIPTORES

Se recuerda que las suscripciones al BOLETIN OFICIAL, deberán ser renovadas en el mes de su vencimiento.

A LOS AVISADORES

La primera publicación de los avisos debe ser controlada por los interesados a fin de salvar en tiempo oportuno cualquier error en que se hubiere incurrido.

A LAS MUNICIPALIDADES

De acuerdo al Decreto N° 3649 del 11/7/44 es obligatoria la publicación en este Boletín de los balances trimestrales, los que gozarán de la bonificación establecida por el Decreto N° 11.192 del 16 de Abril de 1946.

EL DIRECTOR